**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 104 (1986)

**Heft:** 302

**Heft**

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 08.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

L SBIBLIOTHEK
3G BERN


# Schweizerisches Handelsamtsblatt
# Feuille officielle suisse du commerce
# Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 67.–, halbj. Fr. 40.–, Ausland Fr. 85.– jährlich
Inserate: Publicitas, 3001 Bern ✆ 031 65 11 11, pro mm 64 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ 031 61 22 21
Prix: Année civile fr. 67.–, un semestre fr. 40.–, étranger fr. 85.– par an
Annonces: Publicitas, 3001 Berne ✆ 031 65 11 11, le mm 64 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

**No 302 – 4957**

Bern, Dienstag, 30. Dezember 1986 — 104. Jahrgang
Berne, mardi, 30 décembre 1986 — 104e année


## No 302 – 30. 12. 1986

### Inhalt – Sommaire – Sommario


### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

**Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio**

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Fribourg, Solothurn, Basel-Landschaft, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

**Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti**

**Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali**

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung – Autorisation d'exploiter l'assurance – Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione.

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion.

**Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 349817–349835**

### Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Structure du commerce extérieur de la Suisse en novembre 1986.

Abkommen Schweiz – EWG über das gemeinschaftliche Versandverfahren (gVV) – Accord Suisse – CEE relatif au transit communautaire.

Geldmarkt-Buchforderungen der Schweizerischen Eidgenossenschaft; Serie 3.18 – Créances comptables à court terme sur la Confédération suisse; série 3.18.

Soumission de travaux de construction.

Warenumsatzsteuer: Anmeldepflicht – Impôt sur le chiffre d'affaires: Obligation de s'annoncer – Imposta sulla cifra d'affari: Obbligo di annunciarsi.

### Private Anzeigen – Annonces privées – Annunci privati


**Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale**

# Handelsregister
# Registre du commerce
# Registro di commercio

## Zürich – Zurich – Zurigo

Berichtigung
**Grafo-Druck AG**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1986, S. 4819). Die Adresse der Gesellschaft lautet richtig: Erlachstrasse 25, Zürich 3, c/o Zumstein Treuhand- & Revisions AG (nicht Erlacherstrasse).

17. Dezember 1986
**Wälti Elektro AG**, in Lindau, Neuhofstrasse 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 12. 1986. Zweck: Erstellung von elektrischen Stark- und Schwachstromanlagen, sowie Telefoninstallationen betreffend Konzession A und B; kann sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB, oder, falls Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Erwin Walter Fürst, von Bassersdorf, in Volketswil, Präsident, er führt Einzelunterschrift, und Max Zünd, von Altstätten, in Schwerzenbach, er führt Kollektivunterschrift zusammen mit dem Präsidenten.

17. Dezember 1986
**ACG Auto-Handels AG**, in Dübendorf, Gfennstrasse 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1986. Zweck: Handel mit Fahrzeugen aller Art und Reparaturen von Fahrzeugen, insbesondere von Autos, sowie Durchführung aller damit direkt oder indirekt verbundenen Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, ein Warenlager an Occasionsautos sowie Mobiliar und Kleininventar gemäss noch zu erstellendem Inventar zum Preise von höchstens Fr. 500 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Heinz Clematide, von Küttigen, in Gossau ZH, Präsident; Werner Keller, von Winkel bei Bülach, in Weisslingen, Vizepräsident, und Kurt Colemberg, von Lumbrein, in Volketswil, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1986
**Fountainhead AG**, in Zürich 7, Krönleinstrasse 31, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 12. 1986. Zweck: Verwaltung und/oder Führung von Dienstleistungsbetrieben und Managements, insbesondere der Branchen Werbung und Gastgewerbe. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat; 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an: Yvonne Vasquez, von und in Zürich, Präsidentin; Richard Vasquez, Bürger der USA, in Zürich, und Ruth Billeter, von und in Zürich, alle drei mit Einzelunterschrift.

17. Dezember 1986
**Samong AG**, bisher in Basel (SHAB Nr. 113 vom 20. 5. 1986, S. 1940). Statuten, ursprünglich vom 20. 2. 1985, am 23. 7. 1986 geändert. Neuer Sitz: Zürich 1. Adresse: Usteristrasse 23, c/o Executive Business Services AG. Zweck: Handel, Import und Export von Antiquitäten, Einrichtungsgegenständen, Innendekorationen, Kunstgegenständen und kunstgewerblichen Gegenständen, Handel mit Filmrechten, Produktion von Filmen sowie Handel mit Waren aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundeigentum erwerben oder verkaufen sowie Bauten erstellen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dr. Peter Josef Gmür ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Monika Noser, von Glarus, in Zürich.

17. Dezember 1986
**Deltastahl AG**, in Zürich 6, Stahl- und Industrieprodukte (SHAB Nr. 187 vom 14. 8. 1985, S. 3124). Markus Hagmann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Wilhelm Dinger sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Pius Glaus, von und in Benken SG. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Tobias Wild, von St. Gallen, in Lengnau AG.

17. Dezember 1986
**Pfäffli Service AG**, in Zürich 3, Service an und Unterhalt von Betriebseinrichtungen (SHAB Nr. 295 vom 18. 12. 1986, S. 4834). Jürg Effinger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen, Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Sibylle Kreis, von Zihlschlacht, in Wattwil.

17. Dezember 1986
**Wyler AG, Wasserwaagen und Messwerkzeuge**, in Winterthur III (SHAB Nr. 199 vom 28. 8. 1986, S. 3337). Jean-Jacques Keller, Carlo-Norbert Furrer und Sonja Linder sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Siegfried Theodor Stauber, nun auch Bürger von Zürich, ist nicht mehr Vizepräsident und Delegierter des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Ursula Stauber, von und in Zürich, und Roy Marc Stauber, von und in Zürich.

17. Dezember 1986
**Nokia GmbH**, in Zürich 2, Unterstützung der ausländischen Tochtergesellschaften der Nokia AG, Helsinki (Finnland) (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1986, S. 2077). Prokuren von Alf Silfverberg und Anders Sjöblom erloschen.

17. Dezember 1986
**Chocoladefabriken Lindt & Sprüngli Aktiengesellschaft**, in Kilchberg (SHAB Nr. 175 vom 31. 7. 1986, S. 2989). Die Unterschrift von Alfred Husi sowie die Prokura von Fritz Schwab sind erloschen.

17. Dezember 1986
**Otta AG**, in Zürich 4, Fabrikation von Damenmänteln und -kostümen usw. (SHAB Nr. 163 vom 17. 7. 1985, S. 2748). Prokuren von Max Ott und Ernst Stähli erloschen.

17. Dezember 1986
**IR Consulting AG**, bisher in Uster, elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 166 vom 21. 7. 1986, S. 2837). Statuten am 9. 12. 1986 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Usteristrasse 23, Zürich 1. Gerda Iten ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Udo Rössig, deutscher Staatsangehöriger, in Volketswil. Neue weitere Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Lukas Dreyer, von Trub, in Bubendorf, und Theresia Rössig, von Leuggern, in Volketswil.

17. Dezember 1986
**IHZ Immobilien- und Handels-AG Zürich**, in Zürich (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1983, S. 775). Walter Zemp ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Aprometa AG**, in Zürich 2, Ankauf, Verkauf und Verwaltung von Vermögenswerten usw. (SHAB Nr. 95 vom 24. 4. 1980, S. 1350). Dr. Peter Prager ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Dr. Tis Prager, von Zürich, in Zumikon. Neue Adresse: Zollikerstrasse 138, Zürich 8, c/o Dr. Tis Prager.

17. Dezember 1986
**Holzag AG**, in Fehraltorf, Holz und Holzelemente (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1983, S. 3889). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 26. 9. 1986 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Holzag AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidatorin ist die «Ruwa Finanz Holding AG», in Stansstad. Die Unterschrift von Ruth Anderegg, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen. Liquidationsadresse: Rotzbergstrasse 7, Stansstad, c/o Ruwa Finanz Holding AG.

17. Dezember 1986
**Deutsche Bank (Suisse) SA**, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 244 vom 20. 10. 1986, S. 3978), mit Hauptsitz in Genf. Unterschrift von Hanspeter Stawecki sowie Prokura von Rolf Dill erloschen. Alfred Lüscher, Prokurist, wohnt nun in Meyrin.

17. Dezember 1986
**Hans J. Keller AG**, in Stallikon, Architekturbüro (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1984, S. 3533). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Affoltern am Albis vom 30. 10. 1986 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

17. Dezember 1986
**Saga-Productions in Liquidation**, in Zürich, Aktiengesellschaft, Bild- und Tonträger (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1986, S. 2386). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichtes des Bezirksgerichts Zürich vom 11. 9. 1986 der Konkurs eröffnet.

17. Dezember 1986
**BT Betriebs AG**, in Winterthur I, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art (SHAB Nr. 99 vom 1. 5. 1986, S. 1674). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 28. 10. 1986 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

17. Dezember 1986
**Wullechorb Neuwiesen AG**, in Winterthur I, Waren aller Art, insbesondere Handel mit Strickwolle usw. (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1983, S. 2134). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Winterthur vom 14. 11. 1986 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

17. Dezember 1986
**Jezler Buchhaltungen**, in Zürich (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1981, S. 3358). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 6. 11. 1986 der Konkurs eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 20. 11. 1986 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1986
**Typofot AG**, in Zürich 4, grafisches Atelier (SHAB Nr. 176 vom 2. 8. 1982, S. 2498). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Wohlen AG (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1986, S. 4762) im Handelsregister des Kantons Zürich vom Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1986
**Yugotours AG**, in Zürich 4, Betrieb eines Reisebüros sowie Organisation und Durchführung von Reisen, insbesondere nach Jugoslawien (SHAB Nr. 103 vom 6. 5. 1986, S. 1750). Neue Adresse: Militärstrasse 90, Zürich 4.

17. Dezember 1986
**«Monta-Rep» Hans Albisser**, in Oetwil am See, Montage und Reparatur von Bau- und Landmaschinen (SHAB Nr. 106 vom 8. 5. 1973, S. 1307). Diese Firma ist infolge Todes des Firmainhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

17. Dezember 1986
**A. Riethmann**, in Zürich, Schmuck und kunsthandwerkliche Gegenstände in Edelmetall (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1979, S. 3650). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

17. Dezember 1986
**HPR Hermann Public Relations**, in Zürich, Bellerivestrasse 53, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Thomas P. Hermann, von Zürich, in Meilen. Führung einer Agentur für Public Relations.

17. Dezember 1986
**Erwin Bührer**, in Opfikon, Grossackerstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erwin Bührer, von Winterthur, in Opfikon. Einzelunterschrift ist erteilt an: Regina Bührer, von Winterthur, in Opfikon. Unternehmensberatung.

17. Dezember 1986
**Polycultura Földenyi**, in Aesch bei Birmensdorf, Feldstrasse 2c, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Andreas Földenyi, von Zürich, in Zürich 12. Handel mit kultureller Literatur, Musikalien sowie mit Waren aller Art.

17. Dezember 1986
**Metzgerei Sigisbert Rieder,** in Fällanden, Gerlisbrunnenstr. 1, Benglen Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Sigisbert Rieder, von und in Vals. Führung einer Metzgerei mit Einkauf, teilweiser Verarbeitung und Verkauf von Fleisch und Fleischwaren.

17. Dezember 1986
**Primelec, D. Florin,** in Zürich, Binderweg 26, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Daniel Florin, von Zürich, in Zürich 11. Entwicklung und Herstellung von elektronischen Geräten.

17. Dezember 1986
**Gärtnerei W. Oertig,** in Wangen-Brüttisellen, Altwiesenstrasse, Wangen, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Werner Oertig, von und in Opfikon. Gärtnereibetrieb.

17. Dezember 1986
**Milchproduzentengenossenschaft Bertschikon,** in Gossau (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1971, S. 437). Hans Wernli und Bruno Faust aus der Verwaltung ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift: Willi Altorfer, von Gossau ZH, in Bertschikon, Präsident, und Ernst Pflugshaupt, von Kallnach, in Bertschikon, Vizepräsident und Kassier. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar Kollektivunterschrift.

17. Dezember 1986
**Heinz Heimann-Unicom SA, Zweigniederlassung Zürich,** in Zürich 1, Dienstleistungen aller Art im Bereich der Publizistik, der Werbung, der Marktforschung usw. (SHAB Nr. 220 vom 22. 9. 1986, S. 3633), mit Hauptsitz in Genf. André Tombet führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Präsident des VR (Verwaltungsrates), jedoch weiter als Mitglied desselben. Heinz Heimann führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als Delegierter des VR, sondern nun als Präsident desselben und zugleich als Generaldirektor. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien: Edmond Tavernier, von Martigny, in Genf, Sekretär des VR, und Bernard Brochand, französischer Staatsangehöriger, in Saint-Cloud (F). Die VR-Mitglieder Edmond Tavernier und Bernard Brochand einerseits und Francis Clivaz und André Tombet andererseits zeichnen nicht unter sich.

17. Dezember 1986
**Infomedia AG,** in Zürich 7, Forsterstrasse 68, c/o Augustin Rady, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 12. 1986. Zweck: Produktion und Verkauf von Videofilmen aller Art, insbesondere Informations- und Kommunikationsprogramme; kann sich an Unternehmungen gleicher oder verwandter Art beteiligen sowie Grundstücke erwerben, erstellen, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Augustin Rady, von und in Zürich.

17. Dezember 1986
**Dr. von Moos AG, Geotechnisches Büro,** in Zürich 10 (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1986, S. 3229). Statuten am 15. 12. 1986 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren. Neue Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien: Max Gyger, nun in Bassersdorf, und Dr. Matthias Freimoser; ihre Kollektivprokuren zu zweien sind erloschen. Mark Anton Gautschi, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben und führt nun ebenfalls Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1986
**Ittal Möbel AG,** in Wallisellen (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1986, S. 1426). Statuten am 5. 12. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 200 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 150 000, zerlegt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 500, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

17. Dezember 1986
**Peterhans Verwaltungs- und Beteiligungs AG,** in Winterthur I, Stadthausstrasse 61, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 11. 1986. Zweck: Verwaltung von und Beteiligung an Unternehmen aller Art; kann auch Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter Peterhans, von und in Winterthur.

17. Dezember 1986
**Almarginal AG,** bisher in Glarus (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 830). Statuten, ursprünglich vom 3. 3. 1981, letztmals am 21. 9. 1984 geändert, am 11. 11. 1986 erneut geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Josefstrasse 106, Zürich 5. Zweck: Verwertung von Urheberrechten, Durchführung von Verlagsgeschäften, Promotion von Künstlern sowie Organisation und Durchführung von Konzertveranstaltungen, Vorträgen und Ausstellungen aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören wie bisher mit Einzelunterschrift an: George Salomon Reinhart, von Winterthur, in Seegräben, Präsident, und Urs Ullmann, von Eschenz, in Zürich, zugleich Geschäftsführer.

17. Dezember 1986
**IBI Management AG,** in Zürich 1, Bahnhofstrasse 94, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1986. Zweck: Management affiliierter Gesellschaften sowie die Erbringung weiterer kommerzieller und technischer Dienstleistungen gegenüber solchen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Ihsan Barbouti, staatenlos, in London (GB), Präsident; Adrian Haeberli, von Münchenbuchsee, in Zürich, Vizepräsident, und Marie Claire Bettex, von Combremont-le-Petit, in Killwangen.

17. Dezember 1986
**Walter Albiez AG,** in Zürich 5, Werkvertretungen der Sanitär-, Eisen- und Baubranche (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1986, S. 877). Statuten am 8. 12. 1986 geändert. Die eintragungsbedürftigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

17. Dezember 1986
**Gitterrost-Vertrieb Walter Albiez AG,** in Zürich 5 (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1986, S. 877). Statuten am 8. 12. 1986 geändert. Die eintragungsbedürftigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

17. Dezember 1986
**Oekotopia I,** in Neftenbach, Genossenschaft, Verschaffen von Wohn- und Arbeitsraum (SHAB Nr. 90 vom 20. 4. 1983, S. 1301). Kitty Züst ist aus der Verwaltung ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied und zugleich Kassier der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ulrich Spalinger, von Marthalen, in Neftenbach. Werner Huber, Präsident der Verwaltung, wohnt nun in Winterthur. Lucia Gantenbein, Aktuarin der Verwaltung, hat infolge Heirat den Familiennamen Huber und das Bürgerrecht von Urdorf erhalten und wohnt nun in Winterthur. Die Genossenschaft ist nach wie vor an der Schaffhauserstrasse 112, Aesch, domiziliert, jedoch nicht mehr bei Werner Huber, sondern nun bei Ueli Spalinger.

17. Dezember 1986
**IMP-Finanz AG,** in Küsnacht (SHAB Nr. 284 vom 4. 12. 1984, S. 4305). Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun voll liberiert.

17. Dezember 1986
**C. Breitenstein, EDV-Lösungen,** in Langnau am Albis, Breitwiesstrasse 60, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christoph Breitenstein, von Basel, in Langnau am Albis. Einzelprokura ist erteilt an: Monika Breitenstein, von Basel, in Langnau am Albis. Verkauf von Hard- und Software sowie Beratung auf diesem Gebiet; Entwicklung von individueller Software für Personal Computer-Systeme aller Art.

17. Dezember 1986
**Otto Wyss Holding AG,** in Winterthur I, St. Georgen-Strasse 68, eigene Büros, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 12. 1986. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmen. Finanzierung solcher Unternehmen, Ewerb, Verwaltung und Veräusserung von Wertschriften, immateriellen Gütern, Grundstücken und andern Kapitalanlagen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Otto Wyss, von Kappel SO, in Seuzach, mit Einzelunterschrift. Ferner führt Einzelunterschrift: Elisabeth Wyss-Kenel, von Kappel SO, in Seuzach.

17. Dezember 1986
**Gisela Wyder,** in Niederhasli, Handel mit und Vertrieb von Glas aller Art und Formen (SHAB Nr. 64 vom 16. 3. 1984, S. 938). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Gisela Wyder, Inhaber Markus Wyder», in Niederhasli, erloschen.

17. Dezember 1986
**Gisela Wyder, Inhaber Markus Wyder,** in Niederhasli, Dammstrasse 2, Oberhasli, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Wyder-Müller, von Zürich, in Niederhasli. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Gisela Wyder», in Niederhasli. Handel mit und Vertrieb von Glas aller Art und Formen.

17. Dezember 1986
**Gessner & Co,** in Uster, Kommanditgesellschaft, Fabrikation von und Handel in Spezialgelenken (Scharniere) (SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1936, S. 3067). Diese Firma wird infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes gemäss Art. 68 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1986
**ok Grimsel Satz und Druck AG,** in Zürich 5 (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1979, S. 3017). Neue Adresse: Limmatstrasse 34, Zürich 5.

17. Dezember 1986
**ok Bernina Satz und Druck AG,** in Zürich 8 (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1979, S. 3017)
**ok Gotthard Satz und Druck AG,** in Zürich 6 (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1971, S. 2735)
**ok Pilatus Satz und Druck AG,** in Zürich 2 (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1979, S. 2654)
**ok Simplon Satz und Druck AG,** in Zürich 7 (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1971, S. 2735)
**ok Tödi Satz und Druck AG,** in Zürich 11 (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1979, S. 3017)

Neue Adresse: Uraniastrasse 30, Zürich 1.

17. Dezember 1986
**ok Susten Satz und Druck AG,** in Zürich 4 (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1971, S. 2735). Neue Adresse: Badenerstrasse 144, Zürich 4.

17. Dezember 1986
**Milfer SA,** in Opfikon, Handel mit Metallen und Waren aller Art (SHAB Nr. 259 vom 6. 11. 1986, S. 4246). Neu hat Einzelprokura: Ernst Steger, von und in Altstätten.

17. Dezember 1986
**Rolf Pauli, Marketing-Agentur,** bisher in Buchs ZH (SHAB Nr. 254 vom 31. 10. 1983, S. 3737). Neuer Sitz: Winterthur, Adresse: Haldenstrasse 62. Der Firmainhaber sowie die Einzelunterschriftsberechtigte Monique Pauli wohnen nun in Winterthur I.

17. Dezember 1986
**ok Furka Satz und Druck AG,** bisher in Winterthur I (SHAB Nr. 301 vom 27. 12. 1973, S. 3393). Statuten am 5. 12. 1986 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Uraniastrasse 30, Zürich 1.

17. Dezember 1986
**Fritz Bächi, Beratung und Ausbildung,** in Wallisellen, Rietwiesenstrasse 17, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Fritz Bächi, von Wallisellen und Embrach, in Wallisellen. Einzelunterschrift ist erteilt an: Anna Margrit Bächi, von Wallisellen und Embrach, in Wallisellen. Beratung und Ausbildung in Verkaufs-, Führungs- und Kommunikationsfragen.

17. Dezember 1986
**Equatour AG (Equatour SA),** in Zürich 10, Ackersteinstrasse 34, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. und 16. 12. 1986. Zweck: Förderung der kulturellen und wirtschaftlichen Beziehungen zwischen der Schweiz und der Republik der Côte d'Ivoire; Organisation und Durchführung von Theater- und Konzertveranstaltungen für Künstler der Republik der Côte d'Ivoire in der Schweiz und von schweizerischen Künstlern in der Republik der Côte d'Ivoire; Organisation und Durchführung von Kunstausstellungen; Betrieb einer Reiseagentur; Handel mit sowie Import und Export von Konsumgütern aller Art; Beteiligung an anderen Unternehmungen; Kauf und Verkauf von Wertschriften, Edel- und anderen Metallen für eigene Rechnung. Grundkapital: Fr. 50 000, worauf Fr. 25 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Clémence Diabaté, von Basel, in Zürich. Einzelprokura hat Moussa Diabaté; Bürger der Republik der Côte d'Ivoire, in Zürich.

17. Dezember 1986
**OB Invest AG,** in Rüti, Dorfstrasse 21, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 12. 1986. Zweck: Vornahme von Immobiliengeschäften aller Art, insbesondere Kauf, Verkauf, Verwaltung und Verwertung von Liegenschaften sowie Überbauung von Grundstücken; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, die Grundstücke Kat.-Nrn. 2214, 2231, 2363 in der Gemeinde Dürnten zum Preise von Fr. 5 625 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. André Voillat, von Lugnez und Dürnten, in Dürnten.

17. Dezember 1986
**Ann Astaire Cosmetic AG,** in Winterthur III, Oberseenerstr. 19, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 11. 1986. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von kosmetischen, pharmazeutischen und chemisch-technischen Produkten, insbesondere der Marke «Ann Astaire». Die Gesellschaft kann eigene Markenprodukte und Know-how entwickeln und Lizenzen von einschlägigen Fabrikationsverfahren erwerben oder veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Thomas Binggeli, von Gondiswil, in Ligornetto.

17. Dezember 1986
**Migros Bank,** in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 300 vom 24. 12. 1986, S. 4929). Statuten am 16. 12. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 10 000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 160 000 000 auf Fr. 170 000 000, zerlegt in 163 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 7000 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

17. Dezember 1986
**Mantzell AG,** in Küsnacht, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Lebens- und Genussmitteln (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1985, S. 154). Statuten am 8. 12. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 2000 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 3 000 000, zerlegt in 3000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

17. Dezember 1986
**Vontobel AG für Partizipationen,** in Zürich 1, Beteiligungen an Unternehmen aller Art (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1984, S. 193). Statuten am 15. 12. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 9950 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 10 000 000, zerlegt in 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert. Dr. Hans F. Vögeli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans-Ulrich Baumberger, von Fischingen, in Herisau, und Robert Strebel, von Buttwil, in Meilen. Dr. Hans Dieter Vontobel, Präsident des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien.

17. Dezember 1986
**Prime Computer (Schweiz) AG,** in Zürich 5 (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1986, S. 4729). Statuten am 15. 12. 1986 geändert. Durch Ausgabe von 10 000 neuen Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 2 000 000, zerlegt in 20 000 Namenaktien zu Fr. 100, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

17. Dezember 1986
**Feldpausch AG,** in Zürich 1, Handel mit Damenkleidern usw. (SHAB Nr. 269 vom 18. 11. 1986, S. 4409). Statuten am 15. 12. 1986 geändert. Die 450 Namenaktien zu Fr. 1000 sind in 900 Namenaktien zu Fr. 500 zerlegt worden.

17. Dezember 1986
**Tomsan AG,** in Schlieren, Bernstrasse 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1986. Zweck: Kauf und Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Liegenschaften; kann Liegenschaften erstellen, sich an anderen Gesellschaften beteiligen oder solche übernehmen sowie Handel mit Waren aller Art betreiben. Grundkapital: Fr. 50 000, wovon Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Werner Good, von Mels, in Künten.

## Bern – Berne – Berna

*Büro Bern*

Berichtigungen
**Celcarta Holding AG,** in Stettlen (SHAB Nr. 270 vom 19. 11. 1986, S. 4429). Bei der am 6. November 1986 eingetragenen Kapitalerhöhung sind vom Erhöhungsbetrag Fr. 2 000 000 (nicht Fr. 2000) durch Verrechnung liberiert worden.

**Bernische Kraftwerke AG,** in Bern (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1986, S. 4731). Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz, führt neu: Rudolf (nicht Rolf) Dauwalder, dessen Prokura somit erloschen ist.

17. Dezember 1986
**AG Elektrowerkzeuge,** in Bern (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1983, S. 3378). Die Generalversammlung vom 12. Dezember 1986 hat das Grundkapital von Fr. 75 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 500.

17. Dezember 1986
**Aktiv Sport AG Bern,** in Bern (SHAB Nr. 140 vom 20. 6. 1986, S. 2406). Leo Rieder ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist Jürg Kunz, von Bolligen, in Riggisberg; er führt Einzelunterschrift.

17. Dezember 1986
**Crazy Leasing AG,** in Bern (SHAB Nr. 208 vom 8. 9. 1986, S. 3467). Die Generalversammlung vom 4. Dezember 1986 hat die Firma geändert in **Easy Leasing AG (Easy Leasing SA) (Easy Leasing Ltd.).** Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

17. Dezember 1986
**Fischer Finanz,** in Bern (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 555). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

17. Dezember 1986
**Flamingo Tennis- und Sportanlage AG,** in Ostermundigen, durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1985, S. 698). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1986
**M. H. Isler,** in Bern, sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1965, S. 1653). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

17. Dezember 1986
**M. H. Isler,** Zweigniederlassung in Spiegel, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1965, S. 1653), mit Hauptsitz in Bern. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Hauptniederlassung von Amtes wegen gestrichen.

17. Dezember 1986
**Dr. Meyer Verwaltungen Bern AG,** in Bern (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1985, S. 2060). Hans Peter Walter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Orthosan AG (Orthosan SA) (Orthosan Ltd.),** in Bremgarten bei Bern. Mit Statuten vom 12. Dezember 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Handel mit orthopädischen Artikeln sowie anderen medizinischen Produkten. Die Gesellschaft kann Immobilien erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an andern Gesellschaften beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Ernst Rufer, von Urtenen, in Bremgarten bei Bern; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Johanniterstrasse 12.

17. Dezember 1986
**Käsereigenossenschaft Schönbrunnen**, in Schönbrunnen, Gemeinde Vechigen (SHAB Nr. 221 vom 23. 9. 1986, S. 3650). Die Generalversammlung vom 1. April 1985 hat die Statuten revidiert. Die Genossenschaft bezweckt: Wirtschaftliche Förderung der angeschlossenen Milchproduzenten auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe durch: Möglichst vorteilhafte und rationelle Verwertung der Verkehrsmilch durch Verarbeitung oder Verkauf sowie Schaffung entsprechender baulicher und technischer Voraussetzungen; allgemeine Förderung der Milchwirtschaft und Unterstützung von Massnahmen zur Hebung der Qualität von Milch und Milchprodukten; Förderung der beruflichen Kenntnisse der Mitglieder sowie Pflege des genossenschaftlichen Geistes und vereintes Vorgehen zur Abwehr von Not und Unglück. Die statutarischen Bestimmungen über die Anteilscheine sind aufgehoben. Es bestanden weder ein Anteilscheinkapital noch Anteilscheine (Ermächtigung der Justizdirektion des Kantons Bern als Aufsichtsbehörde vom 24. April 1986 in Anwendung von Art. 31 HRegV). Für die Verbindlichkeiten haften die Genossenschafter nun persönlich und solidarisch. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus 5 oder mehr Mitgliedern.

*Büro Biel*

17. Dezember 1986
**Martonair AG**, in Biel, Fabrikation von und Handel mit pneumatischen Produkten aller Art (SHAB Nr. 206 vom 6. 9. 1982, S. 2882). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Dezember 1986 wurden die Statuten vollständig revidiert. Die Firma wurde geändert in Norgren Martonair AG (Norgren Martonair SA) (Norgren Martonair Inc). Die Gesellschaft bezweckt nun Fabrikation von und Handel mit pneumatischen Produkten und ähnlichen Automatisierungskomponenten aller Art. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft oder, falls alle Aktionäre bekannt sind, mit eingeschriebenem Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die weiteren Statutenänderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Urs Laeser, von Winterthur, in Merzligen.

17. Dezember 1986
**Diametal A.G.**, in Biel, Fabrikation von Schleifwerkzeugen zur Bearbeitung härtester Metalle und anderer Hartstoffe (SHAB Nr. 79 vom 8. 4. 1986, S. 1302). Die Unterschriften von Heinz Steiger und Robert Wysseier, Vizedirektoren, sowie die Prokura von Dr. Jean-Louis Metzger sind erloschen. Robert Benguerel, Hans Liechti und Ernst Siegrist, bisher stellvertretende Direktoren, wurden zu Direktoren ernannt; sie sind weiterhin Mitglieder des Verwaltungsrates und führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Peter Ledermann wurde zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt, seine Prokura ist demnach erloschen. Gerhard Schmocker, von Beatenberg, in Biel BE, und Paul Barrer, von Wolfwil, in Biel BE, sind zu Prokuristen ernannt worden; sie zeichnen kollektiv zu zweien, jedoch nicht mit einem anderen Prokuristen.

17. Dezember 1986
**Bell A.G.**, Zweigniederlassung in Biel, Vieh usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3734), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschriften von Dr. Robert Kohler, Präsident des VR (Verwaltungsrates); René W. Jaeggi, stellvertretender Direktor; Rudolf Holenweg, Josef Wettstein und Christa Hohmann, Vizedirektoren, sowie die Prokuren von Fritz Siegenthaler, Beat Kammermann, Roger Brassy und René Waibel sind erloschen.
Unterschrift zu zweien neu: Rolf Kilchenmann, von Ersigen und Muttenz, in Muttenz.
Dr. Alfred Hartmann, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratssekretär (Nichtmitglied) zu zweien.
Prokura zu zweien neu: Jakob Weber, von Netstal, in Arisdorf.
Neu hat Unterschrift zu zweien als Vizepräsident des VR: Willy Toggwyler, von Grüsch, in Udligenswil. Hans Thuli, bisher Verwaltungsratsvizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied zu zweien (bisher Verwaltungsratssekretär und Direktor).
Dr. Beat Nyfeler und Leonhard Schweizer, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien. Hermann Bader, Jürg Schärer, bisher Direktoren, Irmtraud Ahrberg, Dieter Hanssmann, Kurt Horlacher, Werner Luder und Dieter Schibler, bisher Vizedirektoren, zeichnen nun als Zeichnungsberechtigte zu zweien. Louis Bischof-Kölberer führt nun Kollektivunterschrift zu zweien, seine Einzelprokura ist demnach erloschen. René Mosimann führt nun statt Einzel- Kollektivprokura zu zweien.

*Büro Büren an der Aare*

17. Dezember 1986
**P. Imperiali & Cie. AG**, in Büren an der Aare, Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1985, S. 3280). Einzelprokura wurde erteilt an Ulrich Gerber, von Oberlangenegg, in Biel BE.

*Büro Frutigen*

8. Dezember 1986
**Alfred Trachsel**, in Frutigen, Holz, Kohlen und Heizöle (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1949, S. 297). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht, jedoch ohne Übernahme von Aktiven und Passiven.

16. Dezember 1986
**Grandhotel Regina AG, Adelboden**, in Adelboden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1984, S. 2135). Neu in den Verwaltungsrat als Mitglieder wurden gewählt: Josef Marti, von Etziken, in Derendingen, und Eduard Zimmermann, von und in Adelboden.

17. Dezember 1986
**Alfred Trachsel, Inhaber Kurt Zimmermann-Schmid, Brennstoffe**, in Frutigen. Inhaber der Firma ist Kurt Zimmermann-Schmid, von Wohlen bei Bern, in Frutigen. Er führt die vorstehend gelöschte Firma «Alfred Trachsel», in Frutigen, weiter, ohne Übernahme von Aktiven und Passiven. Handel mit flüssigen und festen Brennstoffen. Oberdorfgasse, 3714 Frutigen.

*Büro Interlaken*

16. Dezember 1986
**Zandolini Amando Andrea, Wiener-Kaffee**, in Interlaken. Inhaber der Firma ist Amando Andrea Zandolini, von Ringgenberg BE, in Interlaken. Betrieb des Restaurants «Wiener-Kaffee», Rosenstrasse 7, 3800 Interlaken.

16. Dezember 1986
**Christina Trauffer-Goglione**, in Brienz, Betrieb des Hotel-Restaurants Krone (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1984, S. 2507). Diese Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die nachstehend eingetragene Einzelfirma «Hanspeter Trauffer», in Brienz, gelöscht.

16. Dezember 1986
**Hanspeter Trauffer**, in Brienz. Inhaber der Firma ist Hanspeter Trauffer, von Beatenberg, in Brienz BE. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Christina Trauffer-Goglione» in Brienz BE. Betrieb des Hotel-Restaurants Krone. Einzelzeichnungsberechtigt ist ferner Christina Trauffer-Goglione, von Beatenberg, in Brienz BE. Hotel Krone, 3855 Brienz.

16. Dezember 1986
**Ernst Wyss**, in Schwanden bei Brienz, Malergeschäft (SHAB Nr. 172 vom 25. 7. 1980, S. 2498). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die «Ernst Wyss-Fricker AG», in Schwanden bei Brienz, gelöscht.

16. Dezember 1986
**Ernst Wyss-Fricker AG**, in Schwanden bei Brienz. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 11. Dezember 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt die Übernahme und Weiterführung der Einzelfirma Ernst Wyss in Schwanden bei Brienz, den Betrieb eines Malerunternehmens sowie den Gerüstbau samt allfälligen Nebenarbeiten. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Lizenzen verwerten. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 11. Dezember 1986 und Bilanz per 1. 1. 1986 übernimmt die Gesellschaft von der Einzelfirma Ernst Wyss in Schwanden bei Brienz Aktiven von Fr. 111 192.20 und Passiven von Fr. 58 127.60, so dass sich ein Aktivenüberschuss von Fr. 53 064.60 ergibt. Nicht übernommen werden die Liegenschaft Schwanden GBbl. Nr. 594 und die damit verbundenen Passiven. Vom Aktivenüberschuss, der zugleich den Übernahmepreis bildet, werden Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Ernst Wyss als Präsident und Verena Wyss-Fricker als Vizepräsidentin, beide von Wilderswil, in Schwanden bei Brienz. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Rüti, 3855 Schwanden bei Brienz.

*Büro Laufen*

12. Dezember 1986
**Theo Steiner AG**, in Laufen, Betrieb eines Baugeschäftes (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1985, S. 3). Prokuren zu zweien neu: Wolfgang Borer, von und in Laufen, und Werner Pigatto, von Niederhünigen, in Zofingen.

*Büro Laupen*

15. Dezember 1986
**W. Maeder AG**, in Neuenegg, Sägerei, Holzhandel und Holzbau (SHAB Nr. 95 vom 27. 4. 1982, S. 1311). Die Prokura von Bruno Cotting ist erloschen.

15. Dezember 1986
**Glasmalerei Gertsch AG**, in Laupen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 12. 12. 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Übernahme und Weiterführung der bisher nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Paul Gertsch, in Laupen. Die Gesellschaft bezweckt insbesondere die Herstellung von, den Handel mit und den Vertrieb von Wappenscheiben und Hinterglasmalereien. Ferner kann sie Handel treiben mit Waren jeglicher Art. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und mit Liegenschaften handeln. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 12. 12. 1986 und Bilanz vom 30. 11. 1986 von Paul Gertsch, in Laupen, Aktiven von Fr. 234 764.05 und Passiven von Fr. 201 747. Vom Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 33 017.05 werden Fr. 30 000 an das Grundkapital angerechnet. Weiter werden vom Grundkapital Fr. 19 000 durch Verrechnung mit einer unter den Passiven der Bilanz aufgenommenen Darlehensforderung liberiert. Fr. 1000 werden bar liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Ljubica Gertsch-Krajacic, von Lauterbrunnen, in Laupen, als Präsidentin, und Paul Gertsch, von Lauterbrunnen, in Laupen, als Sekretär. Sie führen je Einzelunterschrift. Domizil: Schützenstrasse 20, 3177 Laupen.

*Büro Nidau*

17. Dezember 1986
**Kurth Schweizer**, in Aegerten, Handel mit sowie Reparaturen und Service an Motorrädern (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1983, S. 4194). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

17. Dezember 1986
**Hans-Ulrich Graf**, in Aegerten. Inhaber der Firma ist Hans-Ulrich Graf, von Uetendorf, in Aegerten. Handel mit sowie Reparaturen und Service an Fahrrädern, Motorfahrrädern und Motorrädern. Einzelprokura führt Silvia Christ, von Matzendorf, in Aegerten. Alte Bernstrasse 10, 2558 Aegerten.

17. Dezember 1986
**Alb. Wälti AG**, in Täuffelen, Gestaltung von Gartenanlagen usw. (SHAB Nr. 108 vom 13. 5. 1986, S. 1842). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Erich von Gunten, von Sigriswil, in Gerolfingen, Gemeinde Täuffelen.

*Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)*

16. Dezember 1986
**Inresa AG**, in Rüfenacht, Gemeinde Worb, Produktion von und Handel mit vorfabrizierten Bauelementen sowie Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 185 vom 12. 8. 1986, S. 3143). An ihrer Generalversammlung vom 5. 12. 1986 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Der Zweck lautet neu: Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Hilfsgütern sowie den Handel mit Produkten aller Art. Sie kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern usw. Eine weitere Statutenänderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

*Büro Thun*

16. Dezember 1986
**Boess & Jenk AG**, Zweigniederlassung in Thun, Betrieb eines Ingenieurbüros für Elektroingenieur-Arbeiten, Handel mit Elektroartikeln, An- und Verkauf von Liegenschaften (SHAB Nr. 11 vom 15. 1. 1980, S. 149), mit Hauptsitz in Köniz. Das Geschäftsdomizil befindet sich nun an der Burgstrasse 18.

16. Dezember 1986
**René Meinerzhagen**, in Thun, Treuhandbüro und Steuerberatung (SHAB Nr. 262 vom 7. 11. 1972, S. 2880). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

16. Dezember 1986
**Treuhand Kunz, Heinz Kunz**, in Thun. Inhaber der Firma ist Heinz Kunz, von Thun und Wimmis, in Thun. Treuhandbüro, insbesondere Buchhaltungen und Steuerberatungen. Bälliz 11.

17. Dezember 1986
**Santschi Management AG**, in Thun (SHAB Nr. 174 vom 30. 7. 1986, S. 2975). Die Prokura von Otto Zwahlen ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Gyger + Baumgartner**, in Thun, Handel mit Lederbekleidung und Accessoires, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1986, S. 2551). Durch Urteil des Konkursrichters von Thun vom 3. Dezember 1986 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

*Büro Wimmis (Bezirk Niedersimmental)*

17. Dezember 1986
**Ed. Zublin & Cie AG**, Zweigniederlassung in Spiez, Ausführung von Bauten im Hoch- und Tiefbau, insbesondere von Beton- und Eisenbetonarbeiten (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4518), mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokuren von Walter Bachmann und Werner Lamprecht sind erloschen. Franco Nibbio, Prokurist, wohnt nun in Savigny. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen und ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken: Marcel Steiner, von Malters, in Luzern.

## Luzern – Lucerne – Lucerna

17. Dezember 1986
**Carotech Carlo Siliprandi & Rolf Estermann**, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Ruopigenring 59, 6015 Reussbühl (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. 7. 1986. Gesellschafter: Carlo Siliprandi, italienischer Staatsangehöriger, in Luzern. Rolf Estermann, von Muri AG, in Reussbühl, Gemeinde Littau. Erstellen der Dilatationsfugen bei Neu- und Umbauten mit Fugenkitt; Ausfugen der zusammengefügten Betonteile bei Elementbauten; Erstellen der Bodendilatationen bei Badezimmern, Küchen und sämtlichen Nassräumen mit Silikon-Fugenkitt.

17. Dezember 1986
**Durovis AG**, bisher in Oberrüti AG (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1986, S. 679). Statutenänderung vom 27. November 1986. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Inwil verlegt. Adresse: Industriezone Reuss Nr. 208, Post 6038 Gisikon. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 18. August 1982. Zweck: Handel mit technischen Produkten aller Art für die gesamte Industrie mit Schwerpunkt Befestigungstechnik und Werksvertretungen; Beteiligungen; Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberiert. Anlässlich der Gründung übernahm die Gesellschaft gemäss Sacheinlage- und Übernahmevertrag vom 18. August 1982 und Bilanz per 30. Juni 1982 von der bisherigen Einzelfirma «Durovis S. Huwiler», in Oberrüti AG, sämtliche Aktiven von Fr. 120 904.16 und sämtliche Passiven von Fr. 69 375.44. Vom Übernahmepreis von Fr. 51 528.72 wurden Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, falls die Adressen der Aktionäre bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Stephan Huwiler, von Sins, in Oberrüti (bisher).

17. Dezember 1986
**Acifer Rothenburg AG**, in Rothenburg, Eisenwaren usw. (SHAB Nr. 188 vom 15. 8. 1986, S. 3191). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans-Rudolf Gehri, von Seedorf BE, in Regensdorf. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Paul Surber, von Zürich, in Adlikon bei Regensdorf, Gemeinde Regensdorf; demnach ist seine Prokura erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Stefan Huser, von und in Wettingen.

17. Dezember 1986
**Aldiana AG**, in Luzern, Industrie- und Nahrungsprodukte usw. (SHAB Nr. 88 vom 18. 4. 1986, S. 1463). Françoise Petropoulos ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Alessandri AG**, in Schüpfheim, Bauunternehmung (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1978, S. 891). Franz Emmenegger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Bell A.G.**, Zweigniederlassung in Luzern, Fleisch usw. (SHAB Nr. 230 vom 3. 10. 1985, S. 3734), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Dr. Robert Kohler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenigen des stellvertretenden Direktors René W. Jaeggi und der Vizedirektoren Rudolf Holenweg, Josef Wettstein und Christa Hohmann sowie die Prokuren von Roger Brasey, René Waibel, Fritz Siegenthaler und Beat Kammermann sind erloschen.
Hans Thuli, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident, und Dr. Heini Küng, bisher Direktor und Sekretär, ist nun Mitglied; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.
Neuer Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Willy Toggwyler, von Grüsch, in Udligenswil.
Dr. Alfred Hartmann, bisher stellvertretender Direktor, ist nun Verwaltungsratssekretär (Nichtmitglied); er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Hermann Bader und Jürg Schärer, bisher Direktoren, sowie Irmtraud Ahrberg, Dieter Hanssmann, Kurt Horlacher, Werner Luder und Dieter Schibler, bisher Vizedirektoren, führen nun als Zeichnungsberechtigte weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Beat Nyfeler, Leonhard Schweizer und Rolf Kilchenmann, von Ersigen und Muttenz, in Muttenz; demnach sind die Prokuren der beiden Erstgenannten erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jakob Weber, von Netstal, in Arisdorf.

17. Dezember 1986
**Esther Bircher-Vogel Gasthaus zum Mostkrug**, in St. Erhard, Gemeinde Knutwil, Gasthaus zum Mostkrug, 6212 St. Erhard (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaberin mit Zustimmung des Ehemannes: Esther Bircher-Vogel, von Stansstad, in St. Erhard, Gemeinde Knutwil. Betrieb des Gasthauses zum Mostkrug.

17. Dezember 1986
**BLI Bahnhof Luzern Immobilien AG**, in Luzern (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1985, S. 2347). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Ludwig Renner, Mitglied des Verwaltungsrates.

17. Dezember 1986
**Walter Eleganti jun.**, in Luzern, Pilatusstrasse 7, 6003 Luzern (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaber: Walter Eleganti, von Uznach, in Luzern. Betrieb eines Kosmetiksalons und einer Boutique; Handel mit Parfümerieartikeln.

17. Dezember 1986
**HNT AG**, in Luzern, Handel mit Waren der Bauindustrie usw. (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1985, S. 4518). Rudolf Studhalter ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Josef Hodel-Studer Bäckerei-Konditorei**, in Schüpfheim, Schmiedgasse, 6170 Schüpfheim (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaber: Josef Hodel-Studer, von Schüpfheim und Langnau LU, in Schüpfheim. Betrieb einer Bäckerei-Konditorei.

17. Dezember 1986
**Franz Jans-Borner Schreinerei-Innenausbau**, in Hitzkirch, Seminarstrasse 15, 6285 Hitzkirch (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaber: Franz Jans, von und in Hitzkirch. Betrieb einer Schreinerei; Ausführung von Innenausbauarbeiten.

17. Dezember 1986
**Küng Druck und Verlag AG**, in Sursee (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1984, S. 999). Die Prokuren von Rudolf Marrer und Dieter Lüscher sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jürgen Küng, von Aristau, in Geuensee.

17. Dezember 1986
**Masarco AG**, in Luzern, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3915). Bruno Durrer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Müller, bisher Mitglied, ist nun einziger Verwaltungsrat; er zeichnet weiterhin einzeln.

17. Dezember 1986
**Müller Kamine AG**, Zweigniederlassung in Kriens (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1986, S. 4759), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Ittigen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ulrich Rosser, von Kandersteg, in Stettlen.

17. Dezember 1986
**Sorex AG**, in Reiden, Holz, Platten, Furniere usw. (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1986, S. 475). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Heinz Castelli, von Zürich und Hasle LU, in Oetwil an der Limmat.

17. Dezember 1986
**Symbiose AG**, in Meggen, Liegenschaften (SHAB Nr. 96 vom 29. 4. 1981, S. 1341). Statutenänderung vom 4. Oktober 1985. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Luzern verlegt. Neue Adresse: Haldenstrasse 39, 6006 Luzern.

17. Dezember 1986
**Othmar Stadler**, bisher in Richterswil (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1985, S. 3582). Der Inhaber hat den Geschäftssitz nach Luzern verlegt. Adresse: Steinhofstrasse 34, 6005 Luzern. Inhaber: Othmar Stadler, von Uzwil, nun in Luzern. Handel mit antiken Uhren und Schmuck.

17. Dezember 1986
**Steiner Energie AG**, in Malters (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1986, S. 2811). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ulrich Schweizer, von Ringgenberg, in Malters.

17. Dezember 1986
**Apotheke Ruopigen Frau A. Wampfler**, in Reussbühl, Gemeinde Littau, Ruopige-Märt, 6015 Reussbühl (Neueintragung), Einzelfirma. Inhaberin mit Zustimmung des Ehemannes: Anita Wampfler, von Diemtigen, in Luzern. Betrieb der Apotheke «Ruopigen».

17. Dezember 1986
**Willimann Bau AG Triengen**, in Triengen (SHAB Nr. 97 vom 29. 4. 1982, S. 1343). Die Unterschrift des Geschäftsführers Hans Suter ist erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Willy Kuster, von Eschenbach SG, in Eich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Jules Kessler; seine Prokura ist demnach erloschen.

## Schwyz – Schwyz – Svitto

17. Dezember 1986
**Baugenossenschaft Familia Ingenbohl**, in Ingenbohl (SHAB Nr. 201 vom 1. 9. 1981, S. 2790). Willi Bürki, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; Josef Barmettler, bisher Vizepräsident, bleibt Mitglied der Verwaltung; beide Unterschriften sind erloschen. Neu wurden Konrad Scherer, von Meggen, Präsident, und Erich Bucher, von Kerns, Vizepräsident, beide in Ingenbohl, in die Verwaltung gewählt. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier. Neues Domizil: Gätzlistrasse 16, bei Konrad Scherer.

17. Dezember 1986
**Sporama AG in Liquidation**, in Küssnacht am Rigi, Handel mit Sport-, Freizeit- und Modeartikeln usw. (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1985, S. 3647). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

17. Dezember 1986
**Datentechnik Intercom AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1986, S. 1183). Neues Domizil: Seestrasse 79, 8806 Bäch.

17. Dezember 1986
**Datentechnik Intercom Holding AG**, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1984, S. 1151). Neues Domizil: Seepark, 8806 Bäch.

17. Dezember 1986
**Jost Ziegler**, in Siebnen, Gemeinde Galgenen, Betrieb einer Bauunternehmung (SHAB Nr. 249 vom 27. 10. 1981, S. 3360). Neues Domizil: Südstrasse 9.

## Obwalden – Obwald – Untervaldo Soprasselva

16. Dezember 1986
**Etes AG**, in Sarnen, Innerbetriebliche Aus- und Weiterbildung usw. (SHAB Nr. 168 vom 23. 7. 1986, S. 2879). Neues Mitglied des Verwaltungsrates: Andreas Barraud, von Egnach, in Ettenhausen; er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten.

16. Dezember 1986
**Walter Küng AG**, in Alpnach, Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1986, S. 943). Josef Durrer-von Rotz, bisher Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Küng, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, neu mit Einzelunterschrift.

17. Dezember 1986
**Uni-Trade AG**, in Kerns, Import- und Exportgeschäfte usw. (SHAB Nr. 76 vom 4. 4. 1986, S. 1255). Statutenänderung vom 12. 12. 1986. Erweiterter Zweck: Durchführung von Import- und Exportgeschäften, Handel mit sowie internationale Vermittlung von Waren aller Art, insbesondere von Maschinen, Anlagen, Verfahren, Produkten und Unternehmungen usw. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 150 000 auf Fr. 300 000 durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche durch Verrechnung mit einer Forderung voll liberiert sind. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien, voll liberiert. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Franz-Rainer Preiss, deutscher Staatsangehöriger, in Kerns.

17. Dezember 1986
**Cirta Holding AG**, in Engelberg, Birrenweg 14, 6390 Engelberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 5. 12. 1986. Zweck: Beteiligungen aller Art. Die Gesellschaft kann auch Wertschriften und Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief, soweit alle Namen und Adressen bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Paul Horand, von Sissach, in Zürich, als Präsident, und Martin Horand, von Sissach, in Langnau am Albis, als Mitglied.

17. Dezember 1986
**Traniska AG**, in Sarnen, Immobilien usw. (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1983, S. 208). Arnold von Flüe, bisher einziger Verwaltungsrat, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Erloschen ist auch die Unterschrift des Direktors Heinrich Kamps. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Melchior Vogler, von Wangs, Gemeinde Vilters, in Sargans.

17. Dezember 1986
**GS-Consulting & Marketing AG**, in Engelberg, Betreuung und Beratung von Firmen usw. (SHAB Nr. 59 vom 11. 3. 1983, S. 818). Hans Hoppler, bisher Mitglied ohne Unterschrift, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ebenfalls ausgeschieden ist Erika Scheidegger, bisher Mitglied; ihre Unterschrift ist erloschen. Franz Scheidegger, bisher Präsident, ist nun Mitglied des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Paul Grob, von Zürich, in Wallisellen, als Präsident, und Erika Grob, von Zürich, in Wallisellen, als Mitglied; sie führen Einzelunterschrift.

## Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

17. Dezember 1986
**Aged Immobilien AG**, in Stans (SHAB Nr. 132 vom 11. 6. 1986, S. 2274). Franz Stöckli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Eduard Engelberger, von Stansstad, in Stans. Neues Domizil: Oberstmühle 3, 6370 Stans.

17. Dezember 1986
**Viro AG, Renovationen & Umbauten**, bisher in Luzern (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1984, S. 3583). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. Dezember 1986 hat die Gesellschaft ihre Statuten, die ursprünglich vom 14. April 1983 datieren und bereits am 17. Mai 1983 revidiert worden sind, geändert. Sitzverlegung nach Stansstad. Neue Firma: **«Bau-Allround» Immobilien AG**. Neuer Zweck: Erwerb, Veräusserung, Belastung und Überbauung von Liegenschaften; Erstellung und Renovation von Bauten, insbesondere als Generalunternehmerin; Ausführung von Gipser-, Maler- und Keramikbelagsarbeiten sowie Fassadenisolationen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Diesem gehören mit Einzelunterschrift an: Norbert Stutz, von Luzern, in Adligenswil, Präsident, und Bruno Tschopp, von Sursee, in Stansstad. Giuseppe d'Alessio ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt. Domizil: Achereggstrasse 8, 6362 Stansstad.

17. Dezember 1986
**Astag Metallbau & Montagen AG**, in Hergiswil (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 112). Neues Domizil: Hirsernstrasse 7, 6052 Hergiswil.

17. Dezember 1986
**Rolf Kaufmann**, in Hergiswil, Verkauf von Flugtickets und Ferienarrangements (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1985, S. 4702). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

## Glarus – Glaris – Glarona

9. Dezember 1986
**Apex A.G.**, in Glarus, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 57 vom 10. 3. 1986, S. 928). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Dezember 1986 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Apex A.G. in Liquidation** durchgeführt. Liquidatorin ist die Fides Treuhandgesellschaft, Zürich. Die Unterschriften von Herbert Leonhard, Präsident, und Josef Dörig sind erloschen. Liquidationsdomizil: c/o Fides Treuhandgesellschaft, Bleicherweg 33, 8002 Zürich.

17. Dezember 1986
**Konval AG**, in Glarus, Verwaltung von Vermögen usw. (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1983, S. 3). An der Generalversammlung vom 16. Dezember 1986 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Konval AG in Liquidation** durchgeführt. Zum Liquidator wurde das einzige Mitglied des Verwaltungsrates, Franz Ruckstuhl, ernannt, er zeichnet weiterhin einzeln. Liquidationsadresse: bei Inspecta Treuhand AG, Espenmoosstrasse 1, 9008 St. Gallen.

17. Dezember 1986
**Valed Engineering AG**, in Glarus, Dienstleistungen als Bauingenieure im Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1984, S. 4293). Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Ernst J. Hunter, von Zürich, in Zug. Dr. Hans R. Weber, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR und zeichnet nun kollektiv zu zweien, seine Einzelunterschrift ist demnach erloschen.

17. Dezember 1986
**Eternit AG (Eternit SA) (Eternit Ltd.)**, in Niederurnen. Mit Statuten vom 17. Dezember 1986 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Herstellung und Vertrieb von Faserzement-Produkten und anderen Baustoffen und Bauteilen im In- und Ausland; sie kann ihre Tätigkeit auf andere Gebiete ausdehnen, sich bei anderen Unternehmungen beteiligen, solche Unternehmen erwerben oder gründen. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 10 000 000, eingeteilt in 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 17. Dezember 1986 die dort näher umschriebenen Sachwerte zum Preise von Fr. 9 998 000, die voll auf das Grundkapital angerechnet werden; Fr. 2000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern; es sind dies: Dr. Stephan Schmidheiny, Präsident; Dr. Max Schmidheiny, beide von Balgach, in Hurden, Gemeinde Freienbach, mit Einzelunterschrift; Joseph Krättli, von Untervaz, in Niederurnen, Delegierter; und Dr. Gerold Büttiker, von Olten, in Hirzel, Mitglied, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien; sowie ohne Zeichnungsberechtigung Hans Meier, von und in Niederurnen; Pierre Arnold, von Schlierbach und Ballaigues, in Feusisberg; und Dr. Paul Eisenring, von Bichelsee, in Erlenbach ZH.
Zu Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden ernannt: Heinz Schaffner, von Hausen bei Brugg, in Lachen, und Dr. Fredy Wittenwiler, von Nesslau, in Hirzel.
Zu Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden ernannt: Anders Holte, norwegischer Staatsangehöriger, in Reichenburg; Leo Mittelholzer, von Appenzell, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach; Ottokar Meier, von und in Niederurnen; Hans Schwitter, von Näfels, in Niederurnen; und Flurin Steiner, von Lavin, in Niederurnen.
Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Nikolaus Wilczek, österreichischer Staatsangehöriger, in Zumikon; Liliane Blin, französische Staatsangehörige, in Weesen; Edi Roller, von Laufenburg, in Mollis; Hans Gutknecht, von Thalheim, in Weesen; Roger Tschudi, von Zeiningen, in Mollis; Meinrad Gätzi, von Quarten, in Schänis; Hans Zehnder, von Winterthur, in Niederurnen; Bruno Biondi, von Zürich und Meride, in Niederurnen; Peter Potisk, österreichischer Staatsangehöriger, in Bilten; Remo Hobi, von Flums, in Oberurnen; Eugen Müller, von Birmensdorf, in Niederurnen; Peter Diener, von Fischenthal, in Weesen; Hans Stauffer, von Linden, in Niederurnen; Josef Wildhaber, von Sargans, in Niederurnen; Hansfred Mattle, von Oberriet, in Weesen; Hanna Leuzinger, von Mollis und Netstal, in Niederurnen; Peter Aepli, von Niederhelfenschwil und Jona, in Tuggen; Linus-Balthasar Fetz, von Domat/Ems, in Niederlenz; Christoph Häring, von Aesch BL, in Lachen; Hans-Ulrich Hintermeister, von Winterthur, in Bülach; Mathias Kamm, von Mühlehorn, in Obstalden; Dr. Ursula Kloss, von Fischenthal, in Wädenswil; Dr. Hans Lehnherr, von Wimmis, in Weesen; Dietrich Müller, von Hochdorf, in Wädenswil; und Jürg Schiesser, von Linthal, in Oberurnen. Domizil: Eternitstrasse.

17. Dezember 1986
**Schweizerische Eternit Holding AG**, in Niederurnen (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1986, S. 268). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Gesellschaft aufgrund der Bilanz per 17. Dezember 1986 und des Fusionsvertrages vom 17. Dezember 1986 die Fusion mit der «Eternit Holding AG», nun «Schweizerische Eternit Holding II AG», beschlossen. Danach übernimmt die «Eternit Holding AG», nun «Schweizerische Eternit Holding II AG», sämtliche Aktiven und Passiven der Schweizerischen Eternit Holding AG. Die Gesellschaft ist infolgedessen aufgelöst.

17. Dezember 1986
**Eternit Holding AG**, in Niederurnen. An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Gesellschaft den Fusionsvertrag vom 17. Dezember 1986 mit der «Schweizerischen Eternit Holding AG», in Niederurnen, genehmigt. Danach übernimmt die Eternit Holding AG sämtliche Aktiven und Passiven der «Schweizerischen Eternit Holding AG» nach Massgabe von Art. 748 OR und aufgrund der Bilanz per 17. Dezember 1986. Eine Kapitalerhöhung entfällt, da die Eternit Holding AG bereits im Besitze sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft ist. Gleichzeitig wurden die Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Schweizerische Eternit Holding II AG.**

## Fribourg – Freiburg – Friburgo

*Bureau de Bulle (district de la Gruyère)*

17 décembre 1986
**Wolf Geräte Vertriebs A.G. (Wolf Geräte Vertriebs S.A.) (Wolf Geräte Vertriebs Ltd)**, à Bulle. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 16 décembre 1986. But: l'achat, la vente, la location de toutes machines ou produits destinés au jardinage et aux loisirs, ainsi que les articles «Wolf Geräte», plus particulièrement en Suisse. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 100 chacune. Publication: FOSC. Administration: Dieter Wolf, de RFA, à Bulle, président; Arthur Hengartner, de Waldkirch, à Bulle, et Fridolin Zweifel, de Linthal et Baar, à Baar, membres. Directeur: Henrik Blatter, de Habkern, à Horw. La société sera engagée par la signature individuelle du président ou du directeur et par la signature collective à deux des autres membres du conseil d'administration. Locaux: dans ses propres locaux.

*Bureau d'Estavayer-le-Lac*

10 décembre 1986
**Caisse Raiffeisen de Fétigny**, à Fétigny, société coopérative (FOSC du 20. 5. 1983, no 115, p. 1728). La signature de Georges Renevey, gérant, est radiée. Claude Bondallaz, précédemment secrétaire, a été nommé gérant; il continue à engager la société par signature collective à deux. François Joye, vice-président, a en plus été nommé gérant-remplaçant, toujours avec signature collective à deux. Jean-Marie Fontaine, de et à Fétigny, a été nommé secrétaire avec signature collective à deux.

17 décembre 1986
**Rollbeck SA**, en liquidation, à Estavayer-le-Lac, l'achat, la vente de machines et matériaux divers, etc. (FOSC du 7. 7. 1986, no 154, p. 2636). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Dimeca SA**, à Estavayer-le-Lac, l'achat et la vente de marchandises se rapportant à tout ce qui est l'équipement des garages dans le domaine automobile (FOSC du 13. 3. 1986, no 60, p. 981). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 13 décembre 1986, la société a porté le capital de fr. 50 000 à fr. 101 000 par l'émission de 51 actions de fr. 1000 au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital social est actuellement de fr. 101 000, divisé en 101 actions de fr. 1000 au porteur, entièrement libéré.

17 décembre 1986
**Garage Sovauto SA**, à Sévaz (FOSC du 9. 1. 1985, no 6, p. 79). Jacques Pillonel, président, a démissionné; sa signature est radiée. Jean-Claude Lambert, précédemment vice-président, a été nommé président; il continue d'engager la société par signature collective à deux.

17 décembre 1986
**Benjamaa construction**, à Montet. Le chef de la maison est Amid Mohamed Benjamaa, de Charmey, à Montet. Exploitation d'une entreprise de construction. 1482 Montet.

17 décembre 1986
**Cléomar, Mohamed Benjamaa**, à Montet, importation, distribution, fabrication de produits et d'articles domestiques (FOSC du 13. 7. 1983, no 160, p. 2440). Nouvelle raison: **Cléomar, Amid Mohamed Benjamaa.** Le titulaire Amid Mohamed Benjamaa, précédemment ressortissant marocain, est actuellement originaire de Charmey.

*Bureau de Fribourg*

17 décembre 1986
**Zoni S.A.,** à Fribourg, commerce de produits bruts ou manufacturés, etc. (FOSC du 22. 4. 1975, no 92, p. 1056). Date de la dissolution: 18. 11. 1986. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Zoni S.A. en liquidation,** par l'administrateur Edouard Koessler, nommé liquidateur avec signature individuelle. L'administrateur Michel Torche a démissionné; sa signature est radiée.

17 décembre 1986
**S.I. Sablion S.A.,** à Grolley, société immobilière (FOSC du 3. 9. 1982, no 204, p. 2863). Le président Georges Francey a démissionné; sa signature est radiée. L'administrateur Marius Jaquet, inscrit, a été nommé président; il continue à signer collectivement à deux.

17 décembre 1986
**Boutique Eve, André Bartucz,** à Fribourg, boutique de cuir, fourrures, etc. (FOSC du 13. 10. 1986, no 238, p. 3884). Nouvelle raison de commerce: **Eva La Mode, André Bartucz.** Adjonction au genre d'activité du titulaire: créations internationales, import et export.

17 décembre 1986
**Nitro Nobel International SA,** à Fribourg, développer les activités commerciales du groupe Nitro Nobel, etc. (FOSC du 16. 1. 1986, no 12, p. 165). Kent Flodberg n'est plus directeur; sa signature est radiée. Bengt Nilsson, de Suède, à Gyttorp (S), a été nommé directeur avec signature collective à deux.

17 décembre 1986
**Brasserie du Cardinal S.A.,** à Fribourg (FOSC du 14. 1. 1986, no 10, p. 133). La procuration de Pierre Quirici est éteinte. Sam G. Hayek est maintenant domicilié à Villars-sur-Glâne.

17 décembre 1986
**Gestina SA, gérance d'immeubles et de fortune,** à Fribourg (FOSC du 6. 1. 1986, no 3, p. 23). Procuration individuelle a été conférée à Edgar Jenny, de St-Antoine, à Guin.

17 décembre 1986
**Norset SA,** à Fribourg, gestion financière et de fortunes, etc. (FOSC du 24. 4. 1986, no 93, p. 1552). Carl Mauritzon, de Suède, à Londres (GB), a été nommé vice-président, avec signature individuelle. Sixten Oehmann n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

17 décembre 1986
**Grant Corporation S.A.,** à Fribourg, commerce de produits techniques, etc. (FOSC du 27. 2. 1985, no 48, p. 767). La procuration de Willi Boxley est éteinte.

17 décembre 1986
**Gremaud, Marti & Cie S.A.,** à Fribourg, entreprise de génie civil et bâtiments, etc. (FOSC du 13. 12. 1984, no 292, p. 4448). La signature de Gilles Henchoz, directeur, est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux: Jean-Claude Sauty, de Denens et Versoix, à Chailly-sur-Montreux, délégué; André Spoerry, de Männedorf, à Epalinges, secrétaire, et Jean Beauverd, de Chavornay, à Lausanne. Jean-Claude Goeldlin n'est plus secrétaire; il reste administrateur avec signature collective à deux. Les administrateurs Herbert Marti, Paul Dreyer, Jean-Claude Goeldlin, ainsi que le fondé de pouvoir Jean-Daniel Pointet ne signent pas entre eux; leur signature est modifiée dans ce sens.

17 décembre 1986
**Sofimerco S.A.,** à Fribourg, commerce de machines de conditionnement, etc., société dissoute par suite de faillite (FOSC du 3. 4. 1986, no 75, p. 1236). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée par jugement du Tribunal civil de la Sarine du 14. 8. 1986. Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 66 al 2 de l'ORC.

17 décembre 1986
**BGC Body Gym Club SA en liquidation,** à Fribourg, centre de culture physique, etc. (FOSC du 22. 7. 1985, no 167, p. 2807). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Oral Hygiène S.A. en liquidation,** à Fribourg, exploitation de brevets dans le domaine de l'hygiène buccale, etc. (FOSC du 29. 3. 1984, no 75, p. 1104). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Edco S.A. en liquidation,** à Fribourg, commerce de produits pétroliers, etc. (FOSC du 3. 7. 1985, no 151, p. 2564). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Safety Transport Inter S.A. en liquidation,** à Fribourg, exploitation de brevets, etc. (FOSC du 23. 12. 1985, no 299, p. 4793). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Interlab SA en liquidation,** à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 3. 6. 1985, no 125, p. 2127). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Aveco Trading S.A. en liquidation,** à Fribourg, commerce de produits bruts et manufacturés, etc. (FOSC du 22. 8. 1985, no 194, p. 3240). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Eugraphics Technique S.A. en liquidation,** à Fribourg, commerce de biens d'équipements, etc. (FOSC du 17. 9. 1985, no 216, p. 3544). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Société Immobilière Clairlogis B S.A. à Fribourg en liquidation,** à Fribourg (FOSC du 29. 7. 1985, no 173, p. 2904). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Stephie-Vincent S.A. en liquidation,** à Fribourg, création dans le domaine de l'habillement, etc. (FOSC du 8. 2. 1985, no 32, p. 500). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

17 décembre 1986
**Kemonafta S.A. en liquidation,** à Fribourg, commerce de pétrole brut, etc. (FOSC du 30. 5. 1986, no 122, p. 2095). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée, conformément à l'autorisation accordée par le juge, en vertu de l'art. 745 al 3 CO.

*Büro Tafers (Bezirk Sense)*

17. Dezember 1986
**Spirowerk A.G.,** in Bösingen, Herstellung, Import und Export, Kauf, Verkauf und Vertrieb in jeglicher Form von Maschinen, usw. (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1985, S. 1817). Aus dem VR (Verwaltungsrat) sind ausgeschieden: Dr. Ludwig Roselius, Vizepräsident; Rolf Kreib, Sekretär; Georges Aebischer, Mitglied; Alfred Brauen, Mitglied, und Lucien Rouiller, Präsident; ihre Unterschriften sind erloschen. Tor Andres Jensen, bisher Delegierter des VR, ist nun Präsident; Sam Goodner, bisher Mitglied, ist nun Delegierter des VR; beide zeichnen wie bisher kollektiv zu zweien. Neu im VR ist: Jack J. Lowe, von und in Céligny, Sekretär und Direktor; er zeichnet kollektiv zu zweien. Die Prokura von Michel Brünisholz ist erloschen. Neuer Prokurist mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Odd Tore Martens-Meyer, von Norwegen, in Villars-sur-Glâne.

## Solothurn – Soleure – Soletta

*Büro Balsthal*

17. Dezember 1986
**Horesta Produktions + Vertriebs AG,** in Oberbuchsiten, Eggen 72 (eigene Büros), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. 12. 1986. Zweck: Fabrikation von und Handel mit chemischen und chemischtechnischen Produkten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern und sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift an: Walter Hostettler, von Albligen, in Mutschellen.

17. Dezember 1986
**Bauteba AG,** in Balsthal, Erbringen von Dienstleistungen bei bauphysikalischen Abklärungen usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1986, S. 119). Helga Nachbur, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nunmehr einzeln.

*Büro Kriegstetten in Solothurn*

17. Dezember 1986
**Paul Staub-Zwahlen, Metzgerei,** in Recherswil (SHAB Nr. 270 vom 18. 11. 1965, S. 3627). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

17. Dezember 1986
**Rosmarie Staub-Zwahlen,** in Recherswil, Kapellenstrasse 19, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Rosmarie Staub geb. Zwahlen, von Thörigen, in Recherswil. Betrieb einer Metzgerei.

*Büro Lebern in Solothurn*

16. Dezember 1986
**Thomas Jäggi,** in Bellach, Montage von Bauschalungen (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1986, S. 2508). Nachdem das Konkursverfahren durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern in Solothurn als geschlossen erklärt worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

16. Dezember 1986
**Richman Finanz- und Treuhand-Gesellschaft mbH,** in Rüttenen (SHAB Nr. 186 vom 12. 8. 1983, S. 2815). Benedykt Drewnowski, Gesellschafter und Geschäftsführer, und Hanna Drewnowski, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, sind nun Bürger von Rüttenen.

*Büro Olten-Gösgen in Olten*

17. Dezember 1986
**«Trudy's Bazar» F. Burkhalter,** in Olten, Handel mit Geschenk- und Sammlerartikeln usw. (SHAB Nr. 110 vom 15. 5. 1986, S. 1884). Die Prokura von René Wittwer ist erloschen.

17. Dezember 1986
**Hebacier AG,** in Olten, Handel mit Stahlprodukten (SHAB Nr. 242 vom 17. 10. 1986, S. 3947). Statutenänderung: 16. 12. 1986. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 1 000 000 durch Ausgabe von 1500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 2 500 000, voll liberiert, 2500 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

17. Dezember 1986
**Weiss-Hesse,** in Olten, Buch- und Kunstantiquariat (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1976, S. 3700). Firma infolge Todes des Inhabers gelöscht.

*Büro Thierstein in Breitenbach*

11. Dezember 1986
**Raiffeisenkasse Zullwil-Fehren,** in Zullwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 149 vom 1. 7. 1982, S. 2137). Aus dem Vorstand ausgeschieden: der bisherige Präsident Jakob Hänggi-Altermatt, seine Unterschrift ist erloschen. Als Verwalterin ausgeschieden: Rita Grolimund, ihre Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident der bisherige Vizepräsident: Willi Grolimund; neuer Vizepräsident der bisherige Aktuar: Anton Rüegg; neue Aktuarin ist Margrit Ryf, von Rumisberg, in Fehren. Sie zeichnen kollektiv zu zweien. Als neue Verwalterin wurde gewählt: Susanne Jeger, von Meltingen, in Fehren. Sie zeichnet kollektiv zu zweien.

## Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

17. Dezember 1986
**Peter Eichenberger,** in Muttenz, Rauracherweg 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Eichenberger, von Rümlang und Beinwil am See, in Muttenz. Beratungen und Schätzungen von Liegenschaften, Ausführung von bautechnischen Aufträgen, Herstellung und Vertrieb von Pick Away-Autohebegeräten.

17. Dezember 1986
**Pro Data Dr. Günther Lapp,** in Binningen, Schlossgasse 16, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Günther Lapp, deutscher Staatsangehöriger, in Binningen. Schule für Datenverarbeitung.

17. Dezember 1986
**Tatarella, J. Meierhans,** in Bottmingen, Baslerstrasse 11, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Meierhans, von Zürich und Oberlunkhofen, in Bottmingen. Betrieb von Restaurants und Handel mit Lebensmitteln.

17. Dezember 1986
**HAVK R. Rausch,** in Ettingen, Therwilerstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Reto Rausch, von Basel, in Ettingen. Handel mit Waren aller Art, Anlageberatung, Kreditvermittlung.

17. Dezember 1986
**Konrad Meier-von Euw Heizung Sanitär,** in Therwil, Spechtstr. 7, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Konrad Meier-von Euw, von Herisau, in Therwil. Betrieb einer Heizungs- und Sanitärinstallationsfirma.

17. Dezember 1986
**Hans Denzler & Co.,** in Reinach, Kommanditgesellschaft, Handel mit sanitären Zubehör- und Spezialartikeln (SHAB Nr. 120 vom 28. 5. 1985, S. 2045). Prokura Hans Deola erloschen. Prokura zu zweien neu: Margot Kaiser, von Magden, in Münchenstein.

17. Dezember 1986
**Brillinger AG,** in Birsfelden, Handel mit Pneus usw. (SHAB Nr. 177 vom 4. 8. 1981, S. 2488). Nachdem der Bezirksgerichtspräsident von Arlesheim durch Urteil vom 8. Juli 1986 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung vom 25. Juli 1986 mangels Konkursvermögens eingestellt hat, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

17. Dezember 1986
**Lapanouse AG,** in Bubendorf, Vertretung und Beteiligung an Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 80 vom 9. 4. 1986, S. 1324). Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Rolf Lüdin-Mundschin, von Ramlinsburg, in Cressier NE, und Ernst Eglin-Lapanouse, nun auch Bürger von Bubendorf und jetzt wohnhaft in Ziefen, dessen Prokura erloschen ist.

17. Dezember 1986
**H. und F. Buser AG,** in Liestal, Handel mit Landesprodukten (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1976, S. 2133). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Fritz Buser-Strub, ohne Unterschrift. Hans Buser-Hess, bisher Verwaltungsratspräsident, ist nun einziges Verwaltungsratsmitglied, weiterhin mit Einzelunterschrift. Prokuren zu zweien neu: Andreas Buser, von Zunzgen, in Niederdorf, und Yvonne Jauslin, von Muttenz, in Liestal.

17. Dezember 1986
**Glatt Maschinen- und Apparatebau AG,** in Pratteln (SHAB Nr. 45 vom 25. 2. 1981, S. 608). Prokura zu zweien neu: Urs Gerber, von Mümliswil-Ramiswil und Basel, in Pratteln.

17. Dezember 1986
**Acitac AG,** in Arboldswil (SHAB Nr. 197 vom 26. 8. 1982, S. 2780). Statutenänderung: 11. Dezember 1986. Zweck nun: Tätigung von Handelsgeschäften mit Erbringung entsprechender Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen sowie an anderen Geschäften beteiligen und Immobilien erwerben, veräussern und verwalten.

17. Dezember 1986
**Inko-Sports AG,** in Liestal, Hammerstrasse 4, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 12. Dezember 1986. Zweck: Vertrieb von Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Heinz Hartmann-Schneider, von Bretzwil, in Lupsingen, Präsident; Helmut J. Mader, deutscher Staatsangehöriger, in Hilpoltstein (D), Vizepräsident, und Karl Solinger, von Santa Maria im Münstertal, in Basel.

17. Dezember 1986
**Riposo Minusio AG,** bisher in Muttenz, Erwerb und Veräusserung von Grundstücken usw. (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1976, S. 2133). Statutenänderung: 15. Dezember 1986. Sitz neu: Binningen, Weidweg 11, bei Pierre Fässler-Ammann. Eine weitere Statutenänderung berührt die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Todes: Paul Fässler-Schluep, einziges Mitglied; Unterschrift gelöscht. Mitglieder des Verwaltungsrates neu: Erna Fässler-Schluep, von Basel, in Riehen, Präsidentin mit Einzelunterschrift; sowie ohne Zeichnungsberechtigung: Pierre Fässler-Ammmann, von Bubendorf, in Binningen, und Michèle Perrouelle-Fässler, von Uster, in St-Louis (F).

17. Dezember 1986
**Mulli Beteiligungs-AG,** in Binningen (SHAB Nr. 229 vom 2. 10. 1986, S. 3773). Statutenänderung: 17. Dezember 1986. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 9500 Inhaberaktien zu Fr. 100, auf Fr. 1 000 000, voll liberiert, 10 000 Inhaberaktien zu Fr. 100.

## Appenzell I.Rh. – Appenzell Rh.-Int. – Appenzello Interno

17. Dezember 1986
**Beme Handels AG,** in Appenzell, Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 192 vom 20. 8. 1985, S. 3209). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lugano (SHAB Nr. 281 vom 2. 12. 1986, S. 4614) im Handelsregister des Kantons Appenzell Innerrhoden von Amtes wegen gelöscht.

## St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

Berichtigung
**Leonhard Lehmann AG,** in Gossau (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1986, S. 4856). Kollektivprokura (nicht Kollektivunterschrift) zu zweien wurde erteilt an Werner Jegle, von Frick, in Gossau SG.

17. Dezember 1986
**Wegi AG,** in Goldach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 16. Dezember 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Baumaterialien sowie Ausführen von Serviceleistungen für Maschinen und Einrichtungen des Baugewerbes. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Martin Gschwend, von und in Altstätten. Einzelunterschrift wurde erteilt an Bruno Egli-Bruggmann, von Bronschhofen, in Goldach, und Wilfried Weber, österreichischer Staatsangehöriger, in Dornbirn (A). Geschäftsadresse: Klosterstrasse 14, 9403 Goldach.

17. Dezember 1986
**Luco Container AG,** bisher in Neuhausen am Rheinfall (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1982, S. 724). An der Generalversammlung vom 3. Dezember 1986 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Uzwil verlegt. Die ursprünglich vom 8. Juli und 26. August 1977 datierenden Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Erwerb von, Handel mit und Vermietung von Containern sowie Durchführung von Speditionsgeschäften, ferner Verwaltung und Übernahme von Beteiligungen und von einschlägigen Vertretungen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Hans Peter Lüchinger, Präsident, und Arthur Lüchinger sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt Charles Peter-Schleeberger, von Geuensee, in Uzwil. Geschäftsadresse: c/o Ch. Peter, Lohwiese, 9240 Uzwil.

17. Dezember 1986
**Royal Form AG**, in Rorschach. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 17. Dezember 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import, Lieferung und Montage von Küchen- und Badzimmermöbeln, Geräten, Wohnmöbeln sowie Bau-Fertigprodukten; Entgegennahme und Ausführung von Arbeiten im Hochbau als Generalunternehmung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. Oktober 1986 und Detailverzeichnis per 15. Oktober 1986 von der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Fritz Tüscher, Royal-Form», in Rorschach, Küchenkombinationen und Eckbänke (Ausstellungsraum) zum Preise von Fr. 94 037.60, wovon Fr. 45 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Fritz Tüscher, von Limpach, in Niederteufen, Gemeinde Teufen. Geschäftsadresse: Eisenbahnstrasse 5, 9400 Rorschach.

17. Dezember 1986
**Confidato Treuhand AG**, in Wil (SHAB Nr. 251 vom 28. 10. 1985, S. 4044). Die Gesellschaft hat auf dem Wege der Fusion die «Schärer-Treuhand AG», in Winterthur, übernommen. Deren Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. Juni 1986 gehen damit im Sinne von Art. 748 OR an die Confidato Treuhand AG über, die bereits sämtliche Aktien der übernommenen Gesellschaft besitzt. Dabei erlöschen diese Aktien, und das Grundkapital wird durch die Fusion nicht verändert. Titus Marty, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Anton T. Schmid ist nun auch Präsident des VR, bleibt Delegierter und führt weiterhin Einzelunterschrift.

17. Dezember 1986
**Hofer + Lienert St. Gallen AG**, in St. Gallen, Vermittlung und Plazierung von temporären Arbeitskräften usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1985, S. 687). An der Generalversammlung vom 11. Dezember 1986 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Hofer + Lienert St. Gallen AG in Liq.** Als Liquidatoren wurden die Mitglieder des Verwaltungsrats Jürg Preising, Präsident, und Georges Guggenbühl, Vizepräsident, ernannt; sie führen ihre Kollektivunterschrift zu zweien nun als Liquidatoren. Die Unterschrift von Hermann K. Schweizer, Delegierter, ist erloschen. Liquidationsadresse: Höhlerstrasse 33, 9445 Rebstein.

17. Dezember 1986
**Acutronic (Schweiz) AG [Acutronic (Suisse) SA] [Acutronic (Switzerland) Ltd.]**, in Jona. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 16. Dezember 1986 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Produktion und Handel von und mit elektro-opto-mechanischen Geräten und Instrumenten sowie die Interessenwahrung der der Acutronic-Gruppe angehörenden Unternehmen im und auf dem schweizerischen Markt. Die Gesellschaft kann sich auch an Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat; 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Leo W. Marxer, von Kirchberg SG, in Jona, Präsident und Delegierter; Hans L. Zanoni, von und in Rapperswil SG, und Jacques Perdriat, französischer Staatsangehöriger, in Maule (F). Geschäftsadresse: Kreuzstrasse 100, 8645 Jona.

17. Dezember 1986
**Spinnerei & Weberei Dietfurt A.-G.**, in Dietfurt, Gemeinde Bütschwil (SHAB Nr. 294 vom 17. 12. 1986, S. 4824). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Paul Egger, von Eggersriet, in Gossau SG.

## Vaud – Waadt – Vaud

*Bureau de Nyon*

16 décembre 1986
**Liberty Electronics S.A.**, à Nyon, commerce de tous produits électroniques (FOSC du 7. 11. 1986, p. 4270). Howard Feiner n'est plus président; sa signature est radiée. Nouvel administrateur, nommé président, avec signature individuelle. Keith Orser, des USA, à San Francisco, Calif. (USA). Nouveau directeur avec signature collective à deux: Howard Feiner, des USA, à Dully. Les administrateurs Emil et Lilly Schnetzler signent dorénavant collectivement à deux avec le président ou le directeur, mais pas entre eux.

16 décembre 1986
**Iccu Container Fleet Management S.A.**, à Nyon, acquisition, vente, location et gestion de containers (FOSC du 10. 11. 1986, p. 4304). Suivant procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 21 novembre 1986, la société a décidé de réduire, au sens de l'art. 735 CO, son capital de fr. 16 351 500 à fr. 5 450 500 par annulation d'actions nominatives et d'actions au porteur dans la même proportion de deux actions pour trois titres détenus. Le capital est dès lors de fr. 5 450 500, entièrement libéré, et divisé en 15 275 actions de fr. 100 nominatives, et 7846 actions de fr. 500 au porteur. Statuts modifiés en conséquence le 21 novembre 1986.

*Bureau d'Yverdon-les-Bains*

15 décembre 1986
**Eltel S.A.**, à Cronay, pépinières (FOSC du 13. 1. 1982, p. 115). Statuts modifiés le 5 décembre 1986. But actuel: étude et réalisation de travaux en génie civil et rural, paysagisme, organisation de tous transports, commerce en tous genres et exploitation d'un domaine agricole. Le capital social de fr. 100 000 est maintenant entièrement libéré. Jacqueline Tellenbach n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Nouvel administrateur, avec signature individuelle: Jean-Marc Tellenbach, de Chêne-Bourg, à Chavannes-le-Chêne.

15 décembre 1986
**Au Khédive, R.-M. Ehleider et A. Givel**, à Yverdon-les-Bains, société en nom collectif, tabacs, journaux (FOSC du 11. 4. 1984, p. 1282). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

15 décembre 1986
**Au Khédive, Paul Weber**, à Yverdon-les-Bains, rue du Milieu 37. Titulaire: Paul Weber, de Schwyz, à Courtelary. Commerce de tabacs, journaux et articles divers.

15 décembre 1986
**Marti S.A. Lausanne**, succursale à Yverdon-les-Bains (FOSC du 6. 11. 1985, p. 4178), avec siège principal à Lausanne. Rudolf Marti est nommé président; Alfred Marti, qui n'est plus président, reste administrateur; ils continuent à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Ulrich Schüpbach, de Landiswil, à Worb.

15 décembre 1986
**Roland Perrier**, à Orges. Titulaire: Roland Perrier, d'Orges, à Grandson. Atelier de mécanique de précision.

16 décembre 1986
**Gérald Reguin**, à Yverdon-les-Bains, night-club (FOSC du 23. 1. 1984, p. 257). Radiation d'office en application de l'article 68 ORC, par suite de départ du titulaire.

16 décembre 1986
**G. Gianelli**, à Yverdon-les-Bains, laiterie et épicerie (FOSC du 6. 11. 1974, p. 2963). Radiation d'office en application de l'article 68 ORC, par suite de départ du titulaire.

## Valais – Wallis – Vallese

*Bureau de St-Maurice*

15 décembre 1986
**Alain Degoumois**, à Saxon. Titulaire: Alain Degoumois, de Tramelan, à Saxon. Exploitation d'une imprimerie. 1907 Saxon.

15 décembre 1986
**Jean-Marc Tornay**, à Vernayaz. Titulaire: Jean-Marc Tornay, d'Orsières, à Vernayaz. Exploitation d'une entreprise de gypserie et peinture. 1904 Vernayaz.

15 décembre 1986
**Jacques Voutaz – Machines agricoles**, à Sembrancher. Titulaire: Jacques Voutaz, de et à Sembrancher. Achat, vente, réparation de machines agricoles.

*Bureau de Sion*

15 décembre 1986
**Solioz & Merkli SA**, à Grône. Entreprise de terrassement, pelles mécaniques, trax (FOSC du 21. 8. 1986, no 193, p. 3266). Nouveaux administrateurs: Jean-Michel Solioz, de et à Nax, et Flavien Studer, de et à St-Léonard. La société est dorénavant engagée par la signature individuelle de Roger Solioz, inscrit ou par la signature collective à deux de Jean-Michel Solioz et de Flavien Studer.

15 décembre 1986
**Société Immobilière et Hôtelière de Crans S. à r. l.**, à Crans-Lens (FOSC du 21. 9. 1981, no 218, p. 2986). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 28. 3. 1984, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par la société Hôtel Rhodania, à Crans.

15 décembre 1986
**Société Immobilière La Gillière SA**, à Sion (FOSC du 30. 12. 1985, no 303, p. 4859). Société anonyme dissoute par suite de fusion avec la société Robert Gilliard SA, à Sion. Cette société est radiée, les créanciers ayant été désintéressés.

15 décembre 1986
**Quartz d'Hormy SA**, à Sion, exploitation de carrières, etc. (FOSC du 9. 1. 1974, no 6, p. 64). Albert Kunz, administrateur unique, est décédé, sa signature est radiée. Emil Sutter, d'Appenzell, à Zurich, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.

15 décembre 1986
**S.I. Lucan Crans SA**, à Crans-Chermignon, immeubles (FOSC du 4. 10. 1976, no 232, p. 2806). Gaston Clivaz, administrateur unique, a démissionné, sa signature est radiée. Francis Rey, de et à Montana, est nommé administrateur unique avec signature individuelle. Adresse actuelle: c/o Francis Rey, Agence du Golf SA, Immeuble Caravelle, 3963 Crans.

16 décembre 1986
**Ed. Züblin & Cie SA**, succursale de Sion, siège principal à Zurich (FOSC du 8. 11. 1985, no 261, p. 4206), construction et génie civil. La signature de Walter Bachmann et de Werner Lamprecht est radiée. Franco Nibbio, fondé de pouvoir, est actuellement domicilié à Savigny. Procuration collective à deux, avec autorisation de vendre et de grever des immeubles, est conférée à Marcel Steiner, de Malters, à Lucerne.

16 décembre 1986
**Lomaco, location de matériel pour la construction SA en liquidation**, à Sion (FOSC du 11. 10. 1985, no 237, p. 3843). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

16 décembre 1986
**Rieder François**, à Anzère, commune d'Ayent. Le titulaire est François Rieder, de Kippel, à Anzère, commune d'Ayent. Organisation de spectacles et concerts, à Anzère, commune d'Ayent.

## Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

*Bureau de Boudry*

16 décembre 1986
**Luc Debrot**, à Boudry, création et entretien de jardins (FOSC du 19. 10. 1978, no 245, p. 3226). Nouvelle adresse: rue Louis-Favre 23.

16 décembre 1986
**Bar La Baraka, A. Hirschy**, à Bôle, rue du Lac 6. Chef de la maison: André Edmond Hirschy, de Trub, à Bôle. Exploitation du bar La Baraka.

16 décembre 1986
**Atelier de mécanique de précision A. Petracca**, à Boudry, route des Addoz 64. Chef de la maison: Antonio Petracca, de nationalité italienne, à St-Aubin, commune de St-Aubin-Sauges. Exploitation d'un atelier de mécanique de précision.

16 décembre 1986
**La Prairie Neuchâtel S.A.**, précédemment à Neuchâtel (FOSC du 14. 1. 1983, no 11, p. 152). Statuts originaires du 9 octobre 1959 modifiés en conséquence le 10 décembre 1986. Nouveau siège: Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, rue de la Chapelle 44. Nouvelle raison sociale: **La Prairie Tallan SA.** Nouveau but: construction, achat, vente, rénovation, transformation et gérance de tous immeubles, prendre des participations. La société a acquis de Paul Humbert, l'article 940 du cadastre de La Coudre, pour le prix de fr. 350 000. Le capital de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives, jusqu'ici libéré à concurrence de fr. 20 000, est entièrement libéré par compensations de créances. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un à 3 membres: Daniel Staehli, de Corcelles-Cormondrèche, à Genève, président (inscrit); Lise-Marie-Jeanne Staehli née Pantillon, de et à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, secrétaire (inscrite); Mariska Staehli, de Corcelles-Cormondrèche, à Genève, vice-présidente; ils disposent tous de la signature individuelle.

*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

15 décembre 1986
**La Semeuse Marc A. Bloch**, à La Chaux-de-Fonds, importation et torréfaction de café (FOSC du 4. 6. 1982, no 126, p. 1797). Procuration individuelle est conférée à Marc Lapaire, de Fontenais, au Noirmont. Nouvelle adresse: allée des Paysans-Horlogers 1.

16 décembre 1986
**Montres Provita, Gerhard Schnurr**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 14. 2. 1984, no 37, p. 532). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

*Bureau du Locle*

16 décembre 1986
**Système P. Nicolas Peguiron**, au Locle, recherche et développement de produits électroniques (FOSC du 27. 11. 1984, no 278, p. 4218). Nouvelle adresse: chemin de Mi-Côte 19.

*Bureau de Neuchâtel*

12 décembre 1986
**Natirsa**, à Marin, commune de Marin-Epagnier, rue Charles-Perrier 3, c/o étude Cartier. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 12. 1986. But: achat, vente, construction, rénovation, transformation, gérance d'immeubles; elle peut pratiquer le courtage immobilier, l'étude et la mise en valeur de toute propriété foncière; procéder à tous actes d'intercession en faveur de tiers; prendre des participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre-Georges Hirt, de La Neuveville et Tüscherz-Alfermée, à La Neuveville, président, et Jean-Claude Pétignat, de Courgenay, à La Neuveville, secrétaire; tous deux avec signature collective à deux.

12 décembre 1986
**Société anonyme pour l'incinération des ordures et déchets**, à Neuchâtel (FOSC du 26. 11. 1984, no 277, p. 4204). Ne sont plus administrateurs; Bernard Soguèl, vice-président; sa signature est radiée; Jean-Pierre Aebi, Bernard Greber, Michel Javet, Charles Guignard et Jean-Bernard Boder. Benoit Pizzera, administrateur, devient vice-président, désormais avec signature collective à deux. Nouveaux administrateurs, sans signature: Pierre Girard, du et au Landeron; Emile Amstutz, de Sigriswil, à Auvernier; Ursula Méroz, de Sonvilier, à Noiraigue; Frédéric Cuche, du et au Pâquier NE; Pierre-Alain Berlani, de Travers, à Cérnier, et Jean-Marie Bidet, de Montmollin, à Villiers.

15 décembre 1986
**Gianfranco Ravasio**, au Landeron, atelier de mécanique de précision (FOSC du 17. 3. 1969, no 63, p. 590). Nouvelle adresse: rue des Flamands 12.

15 décembre 1986
**Gildas Touzeau**, au Landeron, exploitation d'une pharmacie droguerie (FOSC du 14. 4. 1983, no 85, p. 1215). Le titulaire est actuellement au Landeron.

15 décembre 1986
**Onde Verte, Touzeau Gildas**, au Landeron, importation, exportation et diffusion de tous produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 21. 3. 1984, no 68, p. 1003). Le titulaire est actuellement au Landeron.

15 décembre 1986
**Boulangerie-Alimentation, A. Moret**, à Lignières, boulangerie et magasin d'alimentation (FOSC du 11. 12. 1984, no 290, p. 4415). Adjonction au genre d'affaires; exploitation d'une boucherie.

15 décembre 1986
**Hôtel de Commune, André Moret**, à Lignières, exploitation d'un hôtel-restaurant et boucherie (FOSC du 5. 1. 1979, no 3, p. 31). Genre d'affaires modifié comme suit: exploitation d'un hôtel-restaurant.

15 décembre 1986
**Ullberg S.A.**, à Neuchâtel, publicité commerciale, étude de marchés, etc. (FOSC du 29. 10. 1982, no 252, p. 3453). Blaise Clerc, président, a démissionné; sa signature est radiée. Amiod de Dardel, administrateur, devient président, toujours avec signature individuelle. Nouvel administrateur: François Ermatinger, de Schaffhouse, à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche, secrétaire, avec signature individuelle. Nouvelle adresse: p. a. étude Dardel et Meylan, notaire, rue de la Treille 3.

16 décembre 1986
**Dino Locatelli S.A.**, à Neuchâtel, immeubles (FOSC du 4. 7. 1986, no 152, p. 2611). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 500 000, par l'émission de 400 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés en conséquence, le 11. 12. 1986.

16 décembre 1986
**Régie Locatelli & Lovat S.A.**, à Neuchâtel, toutes transactions mobilières et immobilières, etc. (FOSC du 26. 6. 1986, no 145, p. 2494). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 500 000, par l'émission de 400 actions de fr. 1000 nominatives. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés en conséquence, le 11. 12. 1986.

16 décembre 1986
**Impexyl S.A.**, à Neuchâtel, commerce d'articles médicaux, pharmaceutiques, alimentaires, etc. (FOSC du 17. 10. 1986, no 242, p. 3951). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 200 000, par l'émission de 150 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés en conséquence, le 4. 12. 1986.

16 décembre 1986
**Charles Sandoz S.A.**, à Saint-Blaise, entreprise de génie civil et de construction de bâtiments, etc. (FOSC du 11. 9. 1981, no 210, p. 2897). Par suite de changement officiel de la numérotation, l'adresse actuelle est: chemin des Chênes 21.

## Genève – Genf – Ginevra

15 décembre 1986
**«Farouche» M. Butticaz**, à Genève, commerce de fourrures, etc. (FOSC du 4. 11. 1977, p. 3537). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 décembre 1986
**Bip Bip Graphisme sur ordinateur, Gentizon et Stein**, à Chêne-Bourgeries, société en nom collectif. L'inscription du 3. 10. 1986 (FOSC du 17. 10. 1986, p. 3951) est rectifiée en ce sens que la date du commencement de la société est le 3. 10. 1986 (et non le 1. 1. 1986). Nouveau siège: Carouge; rue Jacques-Dalphin 38.

15 décembre 1986
**Hussain et Baumgartner,** à Genève, rue du Léman 7. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 4. 1986. Associées: Mubaraka Hussain, de et à Commugny, et Marie-Claire Baumgartner, de Mörschwil, à Genève, lesquelles signent collectivement à deux. Commerce de vêtements prêt-à-porter et d'accessoires s'y rapportant.

15 décembre 1986
**L'Atout, agence matrimoniale, S. Hutmacher et H. Chambaz,** à Vernier, chemin du Grand-Champ 2. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 12. 1986. Associées: Stéphanie Hutmacher, de Zurich, à Chavannes-près-Renens, et Heidi Chambaz, de Bremblens, à Pully, lesquelles signent collectivement à deux. Agence matrimoniale.

15 décembre 1986
**Librairie du voyageur, P. Jaccard,** à Genève (FOSC du 1. 4. 1980, p. 1063). Procuration individuelle a été conférée à Marie-Thérèse Lamagat, de France, à Apples.

15 décembre 1986
**Claude Marullaz,** à Genève (FOSC du 27. 12. 1984, p. 4595). La maison n'exploite plus l'hôtel-restaurant, avenue Pictet-de-Rochemont 15. Nouvelle adresse: Grand-Rue 22 où la maison exploite un café-restaurant à l'enseigne «Old Town Pub».

15 décembre 1986
**L. Morand,** à Bernex, café-restaurant (FOSC du 20. 11. 1974, p. 3103). Nouveau siège: Confignon, place de l'Eglise 6. Nouvelle enseigne: «Auberge communale de Confignon».

15 décembre 1986
**«Boucherie du Petit-Senn» Jean-Aimé Saint-Sulpice,** à Chêne-Bourg (FOSC du 8. 10. 1974, p. 2695). L'inscription est radiée d'office, en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC, par suite de départ et cessation de l'exploitation.

15 décembre 1986
**Francis Spira et Cie,** à Genève, promotion d'opérations de constructions, société en nom collectif (FOSC du 27. 11. 1981, p. 3750). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Francis Spira et Cie, en liquidation.** Liquidateur: Gérard Béran, de Genève, à Chêne-Bougeries. Les associés Francis Spira, Samuel Bendahan et Jouri Lawi n'exerçent plus la signature sociale. Nouvelle adresse: rue de la Corraterie 26, chez Société fiduciaire Bourquin Frères et Béran, société anonyme.

15 décembre 1986
**Etablissement Francis Spira,** à Genève (FOSC du 25. 1. 1982, p. 255). Nouvelle raison de commerce: **Francis Spira.** Nouvel objet: toutes transactions immobilières, promotion et courtage immobiliers, ainsi que prestations de services et opérations financières s'y rapportant.

15 décembre 1986
**Beat Stähli,** à Genève, boulevard Carl-Vogt 60. Chef de la maison: Beat Stähli, d'Interlaken, à Genève. Revêtements de sols, pose de parquets, ainsi que ponçage et imprégnation, nettoyage de moquettes.

15 décembre 1986
**Radio-TV, Vazquez et Carballada,** à Chêne-Bougeries, société en nom collectif (FOSC du 9. 9. 1986, p. 3448). Objet actuel: commerce et location de cassettes vidéo; débit de tabacs, vente de journaux et d'articles de diverses natures. Nouvelle adresse: chemin de la Fontaine 8. Nouvelle raison sociale: **Vazquez et Carballada.**

15 décembre 1986
**Deco Wagner, Christophe Wagner, successeur,** à Genève, décoration publicitaire, etc. (FOSC du 19. 1. 1983, p. 212). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 décembre 1986
**Boutonex SA,** à Genève, fabrique de boutons (FOSC du 4. 4. 1986, p. 1260). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Boutonex SA, en liquidation.** Liquidateur: Bernard Gavillet, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de Marcelo Castro sont radiés.

15 décembre 1986
**Catrel SA, Société d'Etudes et d'Applications Industrielles,** à Genève (FOSC du 17. 12. 1986, p. 4828). Le président du conseil d'administration se nomme Paul Mouawad (et non Joseph Mouawad).

15 décembre 1986
**Delphi Marketing SA,** à Genève (FOSC du 12. 10. 1981, p. 3194). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été inscrite au registre de Fribourg (FOSC du 22. 12. 1986, p. 4885). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

15 décembre 1986
**Hispano-Oerlikon (Genève) SA,** à Genève, fabrication de machines-outils et armes (FOSC du 3. 4. 1985, p. 1299). La société est dissoute sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que la société «Werkzeugmaschinenfabrik Oerlikon-Bührle AG», à Zurich, en reprend l'actif et le passif.

15 décembre 1986
**Jawer SA,** à Genève, assistance juridique, commerciale et technique (FOSC du 27. 10. 1986, p. 4084). Statuts modifiés le 8. 12. 1986 sur un point non soumis à publication.

15 décembre 1986
**Matprim SA,** à Genève, commerce de tous produits dans le domaine de la parfumerie (FOSC du 6. 8. 1986, p. 3078). Par suite du transfert de son siège à Fribourg, la société a été inscrite au registre de Fribourg (FOSC du 22. 12. 1986, p. 4885). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

15 décembre 1986
**Monair SA,** à Céligny, commerce d'avions (FOSC du 17. 10. 1986, p. 3951). Conversion des 1000 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, nominatives. Nouveaux statuts du 12. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Société Immobilière la Palombe,** à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 10. 1986, p. 3951). Par suite du transfert de son siège à Lully VD, la société a été inscrite au registre de Morges (FOSC du 5. 12. 1986, p. 4671). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

15 décembre 1986
**Prospection et Propagande (Participation) SA,** à Genève (FOSC du 29. 3. 1976, p. 861). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Prospection et Propagande (Participation) SA, en liquidation.** Liquidateur: Felix Jaton, de Genève, à Vernier, avec signature individuelle. Pierre de Boccard et Georges Rey ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

15 décembre 1986
**Arabic Publications AP SA,** à Genève, photo-composition et imprimés en langue arabe, etc. (FOSC du 15. 1. 1980, p. 152). Nouvelle adresse: avenue Luserna 40.

15 décembre 1986
**Artou SA,** à Genève, création et exploitation d'un service de recherches, etc. (FOSC du 29. 1. 1986, p. 357). Procuration individuelle a été conférée à Marie-Thérèse Lamagat, de France, à Apples.

15 décembre 1986
**Carrier International SA,** à Genève, administration et direction des sociétés du groupe Carrier en Europe et en Afrique, etc. (FOSC du 19. 1. 1984, p. 212). Jean-Pierre Lecœur n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Laszlo Tarnay a été nommé président du conseil; il continue à signer collectivement à deux.

15 décembre 1986
**Dietlin, Monhaupt & Cie SA,** à Genève, tous actes et transactions de protection et mise en œuvre de propriété intellectuelle, etc. (FOSC du 17. 6. 1986, p. 2356). Nouvelle adresse: rue des Epinettes 19.

15 décembre 1986
**Société anonyme Epsilon,** à Genève, achat, vente d'immeubles, adressage et distribution de journaux, etc. (FOSC du 26. 10. 1984, p. 3806). Signature collective à deux a été conférée à Franco Remolif, nommé directeur; sa procuration est radiée.

15 décembre 1986
**Société anonyme suisse d'exploitations agricoles,** à Genève (FOSC du 21. 10. 1986, p. 3999). Yves Truffert n'est plus délégué; il reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux.

15 décembre 1986
**SI Résidence-Matutina-Parc,** à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 2. 1986, p. 664). Joseph Baud et Marianne François-Portal ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Georges Thévenoz, de Laconnex, et Sydney Fairmont, de Grande-Bretagne, tous deux à Genève, sont membres du conseil d'administration; ils signent chacun d'eux, collectivement avec les administrateurs François Besson ou Jean-Pierre Besson.

15 décembre 1986
**Société Immobilière de la Rue de Fribourg,** à Genève, société anonyme (FOSC du 8. 12. 1964, p. 3680). François-Max Barde (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Raymond Thorimbert, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

15 décembre 1986
**Société Immobilière rue de Lausanne No 42,** à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 7. 1986, p. 2796). Nouvelle adresse: rue de la Coulouvrenière 29, chez Fidinam Fiduciaire SA, Genève.

15 décembre 1986
**Pax Communications SA,** à Genève, achat, vente de tous supports audio-visuels, etc. (FOSC du 5. 9. 1985, p. 3411). L'administrateur Matthew Harper, président du conseil, a été nommé en outre délégué; il continue à signer collectivement à deux.

15 décembre 1986
**Pei-Participations et Etudes Industrielles, société anonyme,** à Genève (FOSC du 3. 1. 1985, p. 8). Eric Schaerer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Urs W. Hodler, de Küsnacht ZH, à Genthod, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15 décembre 1986
**Previsa SA,** à Genève, développement de l'assurance de protection juridique, etc. (FOSC du 24. 2. 1986, p. 708). Jean-Claude Eggimann n'est plus administrateur; il reste directeur et continue à signer collectivement à deux. Gilbert Smadja, de Pully, à Jouxtens-Mézery, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15 décembre 1986
**Sofinvade SA,** à Genève, recherche et mise en valeur de procédés de valorisation de déchets, etc. (FOSC du 9. 6. 1986, p. 2239). Louis Mercier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Daniel Lavanchy, de Lutry, à Cheseaux-Noréaz, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15 décembre 1986
**Toutconfort SA,** à Genève, achat, vente de tous immeubles, etc. (FOSC du 22. 3. 1985, p. 1112). Gérald Rosset n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jena-Paul Uldry, d'Avry-devant-Pont, à Blonay, est administrateur unique avec signature individuelle.

15 décembre 1986
**TRW International SA,** à Genève, étudier, fabriquer, réparer et exploiter sous une forme quelconque tous appareils, etc. (FOSC du 25. 7. 1985, p. 2863). L'administrateur John McCormack est maintenant domicilié à Gingins.

15 décembre 1986
**Produits Clermont et Fouet SA,** à Genève, fabrication de parfumerie (FOSC du 29. 4. 1986, p. 1633). Capital porté de fr. 675 000 à fr. 1 135 000 par l'émission de 460 actions de fr. 1000, au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 460 000. Capital: fr. 1 135 000, entièrement libéré, divisé en 1135 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 11. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Financière St-Honoré,** à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 7. 1986, p. 2817). Capital porté de fr. 2 400 000 à fr. 3 000 000 par l'émission de 600 actions de fr. 1000, au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 600 000. Capital: fr. 3 000 000, entièrement libéré, divisé en 3000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 5. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Sepvim SA,** à Genève, gestion de fortunes (FOSC du 19. 7. 1982, p. 2336). Conversion des 100 actions de fr. 1000, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Nouveaux statuts du 11. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Vidéo-Films RB SA,** à Genève, production de films (FOSC du 21. 10. 1983, p. 3639). Nouvelle raison sociale: **Vidéo-Films CR SA.** Capital porté de fr. 75 000 à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions de fr. 500, nominatives. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 500, nominatives. Statuts modifiés le 10. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Station Service Dancet Garage Casonato SA,** à Genève (FOSC du 10. 10. 1985, p. 3828). Signature individuelle a été conférée à Franco Casonato, d'Italie, à Genève.

15 décembre 1986
**Société Lambosc SA,** à Genève, toutes activités dans le domaine immobilier (FOSC du 19. 7. 1985, p. 2784). Denise Roch n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Jean Roch, président, et Norbert Pirker, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux; les pouvoirs de Jean Roch sont modifiés en ce sens.

15 décembre 1986
**Bomi SA,** à Genève (FOSC du 29. 5. 1984, p. 1956). Nouveau but: achat, vente, location, gestion, construction, transformation et courtage de biens immobiliers, ainsi qu'études et conseils dans ce domaine et octroi de prêts. Statuts modifiés le 1. 12. 1986. Jean-Pierre Jaquier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Gardet, de Bellevue, au Grand-Saconnex, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: rue du Rhône 19, chez Antoine Geroudet, notaire.

15 décembre 1986
**Buro 2000,** à Genève, commerce de machines de bureau (FOSC du 11. 1. 1984, p. 111). Conversion des 50 actions de fr. 1000, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Nouveaux statuts du 4. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Banque de gestion privée,** à Genève, société anonyme (FOSC du 16. 6. 1986, p. 2340). Conversion des 3200 actions de fr. 625, jusqu'ici au porteur, en actions nominatives. Capital: fr. 2 000 000, entièrement libéré, divisé en 3200 actions de fr. 625, nominatives. Statuts modifiés le 1. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Banque de l'Industrie et du Travail (Suisse) SA,** à Genève (FOSC du 17. 6. 1986, p. 2356). Nouveaux statuts du 1. 12. 1986. Laura Bustani, Assaad Sawaya, Fernand Corbat, Roger E. Bohren et François Besson ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de David Malcolm Graham et la procuration de Claude Lamy, sont radiés. Administration: Jacques-Henri Gougenheim, de France, à Neuilly-sur-Seine (F), président; Bernard Haissly, de et à Genève, secrétaire; Patrice Borghetti, de France, à Paris (F); Marc Poli, de France, à La Celle-Saint-Cloud (F); Michel Bonnard, d'Arnex-sur-Nyon, à Saint-Sulpice VD; Bernard-Louis Ischy, de et à Pully, et René-Jean Hediger, de et à Chexbres, lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Fabien de Mallmann, de France, à Versoix, directeur.

15 décembre 1986
**SI Grand-Rue No 13,** à Genève, société anonyme (FOSC du 10. 11. 1986, p. 4305). But modifié: achat, vente, construction et exploitation d'immeubles en Suisse. Statuts modifiés le 2. 12. 1986.

15 décembre 1986
**Worms Management SA,** à Genève, conseils et services dans le domaine bancaire et financier (FOSC du 27. 11. 1986, p. 4543). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 1 000 000 par l'émission de 950 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 12. 12. 1986. Administration: Jean Sevaux, de France, à New York, N. Y. (USA), président; Jean-François Gin, de France, à Saint-Mandé (F), délégué; Bernard Schmutz, jusqu'ici président, nommé vice-président; Yves de Meaux, jusqu'ici vice-président, nommé secrétaire; Patrick Wyss, jusqu'ici secrétaire; Gérard Ruchonnet, de Saint-Saphorin (Lavaux), à Perly-Certoux; Jakob Haas, de Rodels, à Bernex, lesquels signent collectivement à deux.

15 décembre 1986
**Fintel SA, société informatique pour la finance et la télécommunication,** à Chêne-Bourg, rue François-Perreard 18. Nouvelle société anonyme. Statuts du 8. 12. 1986. But: toutes activités dans le secteur de l'informatique et de la télécommunication; distribution de produits informatiques et télématiques pour des applications à la finance et à la gestion; fourniture de systèmes et de services dans le domaine de la bureautique; fournitures de conseils, de matériels, de progiciels et de services, appliquées à la gestion d'entreprises; mise au point, maintenance et réparation de matériels informatiques. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Erik Ephrati, de Lausanne, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

15 décembre 1986
**Revidor SA,** à Genève, rue de Chantepoulet 1–3. Nouvelle société anonyme. Statuts du 11. 12. 1986. But: exécution de mandats de révision, d'organisation et de gestion comptables, d'expertises; toute activité dans le domaine de la fiscalité ainsi que la formation et l'administration d'entreprises et de sociétés. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Willy Zurcher, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

15 décembre 1986
**Sambar Services SA,** à Genève, carrefour de Rive 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 12. 1986. But: assistance aux sociétés du groupe Sambar ainsi que coordination des activités internationales audit groupe. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges Schwitzgebel, de Saanen, à Onex, administrateur unique avec signature individuelle.

15 décembre 1986
**Vinostock SA,** à Genève, rue Agasse 45. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 12. 1986. But: entreposage de vins et de boissons alcoolisées. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Opériol, de Collonge-Bellerive, à Thônex, administrateur unique avec signature individuelle.

## Jura – Jura – Giura

*Bureau de Porrentruy*

16 décembre 1986
**Forces Motrices Bernoises S.A.,** succursale de Porrentruy (FOSC du 4. 10. 1984, no 232, p. 3539), siège principal à Berne. La signature de Peter Hartmann, jusqu'ici vice-directeur, est radiée.

16 décembre 1986
**Decotex S.A.,** à Asuel. Suivant acte authentique et statuts du 13 décembre 1986, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'importation, l'achat, la vente, l'application de produits pour le bâtiment. Elle pourra faire toutes opérations commerciales, mobilières, immobilières et financières, en relation avec le but. Le capital de fr. 50 000 est divisé en 100 actions nominatives de fr. 500 chacune, libéré à raison de fr. 30 000. Il a été fait apport à la société, selon contrat du 13. 12. 1986, de matériaux de revêtement pour une valeur de fr. 20 100. Le dit apport a été accepté pour le prix de fr. 20 100, et imputé sur le capital. L'assemblée générale des actionnaires est convoquée par lettre recommandée adressée à chaque actionnaire. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Daniel Sanglard, de Cornol, à Grandfontaine, président; Jean-Paul Müller, de Muri, à Villars-sur-Fontenais, vice-président; Liliane Sommer née Créchard, de Sumiswald, à Delémont, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Adresse: chez Alain Lachat, dessinateur, Asuel.

16 décembre 1986
**Artdéco Nelly Voireuchon,** à Courtedoux, décoration de boîtes de montres (FOSC du 17. 6. 1977, no 139, p. 1994). La titulaire Nelly Voireuchon est épouse de Raymond Bonvallat, de Miécourt, à Nidau. Domicile de la titulaire: Porrentruy. La raison est modifié en **Artdéco Nelly Bonvallat,** à Courtedoux.

# Abhanden gekommene Werttitel
# Titres disparus – Titoli smarriti

## Aufruf – Sommation – Diffida

Es werden vermisst:

Schuldbrief vom 2. Oktober 1959 über Fr. 15 000.–, haftend im vierten Rang auf GB Fislisbach Nr. 301, Kat. Plan 10, Parzelle 1221, Maximalzinsfuss 6%;

Schuldbrief vom 2. August 1963 über Fr. 8250.–, haftend im fünften Rang auf GB Fislisbach Nr. 301, Kat. Plan 10, Parzelle 1221, Maximalzinsfuss 6%.

An allfällige Inhaber dieser Schuldbriefe ergeht hiermit die Aufforderung dieselben innert Jahresfrist, d.h. bis 20. Dezember 1987 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (2003[1])

5400 Baden, den 17. Dezember 1986 Bezirksgericht Baden

Die unbekannten Inhaber der folgenden Werttitel:

a. zwei Kassenscheine 6% der Kantonalbank von Bern, Serie 3605, Nrn. 1014030 und 1014371, von nom. je Fr. 10 000.–, ausgestellt durch die Niederlassung Utzenstorf, Verfall am 1. März 1987, mit Coupons per 1. März 1987;
b. Kassenschein 5% der Kantonalbank von Bern, Valoren-Nr. 025961, Titelnummer 1.211.559.80, von nom. Fr. 10 000.–, ausgestellt durch die Niederlassung Utzenstorf, Verfall am 1. März 1990, mit Coupons per 1. März 1987 und folgende;

werden hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungverbot erlassen. (1999[1])

3011 Bern, den 16. Dezember 1986

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Der unbekannte Inhaber der vier Kassenscheine 4¾% der Spar + Leihkasse in Bern, Nrn. MB 3190–93, von nom. je Fr. 1000.–, rückzahlbar am 3. September 1986, mit Zinscoupons per 3. September 1984 und folgende, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (2000[1])

3011 Bern, den 16. Dezember 1986

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Es werden vermisst:

1. Der Eigentümerschuldbrief lautend auf Gerber-Burkhalter Alfred, 1919, Gerber-Burkhalter Dora, 1932, beide wohnhaft in 3613 Steffisburg, Pappelweg 30/Fiechter-Gerber Adrian 1948, Fiechter-Gerber Marianne 1948, beide wohnhaft in 3627 Heimberg, Blümlisalpstrasse 82/D, als Gesamteigentümer, von Fr. 92 500.–, vom 28. September 1984, Beleg Nr. 1154/84, lastend auf Lenk-Grundbuch Nr. 3507/29;
2. Der Eigentümerschuldbrief lautend auf vorgenannte Personen, von Fr. 11 500.–, vom 28. September 1984, lastend auf Lenk-Grundbuch Nr. 3507/39/35);

Allfällige Inhaber dieser Titel werden aufgefordert, diese innert eines Jahres seit der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonsten die Titel kraftlos erklärt werden. (2008[1])

3771 Blankenburg, den 18. Dezember 1986

Der Gerichtspräsident von Obersimmental:
Krebs

Der unbekannte Besitzer des Aktienzertifikates Nr. 28 246 (6 Namenaktien Schweizerische Aluminium AG, Chippis, à nom. Fr. 250.–), wird hiermit aufgefordert, dieses Aktienzertifikat innerhalb von 6 Monaten, vom 3. Juli 1986 an gerechnet, dem Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus vorzuweisen, ansonsten die Kraftloserklärung erfolgt. (2005[1])

8750 Glarus, den 30. Juni 1986

Der Zivilgerichtspräsident:
lic. iur. H. Ryhner-Seebeck

Der Gerichtsschreiber:
lic. iur E. Leuzinger

Der Schuldbrief von Fr. 20 000.–, vom 15. Juli 1952, Beleg Serie III/8949, lastend auf Thun-Grundbuchblatt Nr. 2386, des Herrn Fritz Meyer-Baumann, Haldenweg 26, 3626 Hünibach, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (2013[3])

3601 Thun, den 30. Dezember 1986 Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 23. Oktober 1953 über Fr. 10 000.–, haftend im 1. Rang auf Grundbuch Rothrist Nr. 1017, Kat.-Plan 11, Parzelle 502, lautend auf die Aarg. Kantonalbank, Zofingen, als Gläubigerin, und auf Dräyer-Schenker Walter, Rothrist, als Schuldner.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, d.h. bis spätestens zum 23. Dezember 1987, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1997[1])

4800 Zofingen, den 11. Dezember 1986 Bezirksgericht Zofingen

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 31. Oktober 1972 über Fr. 30 000.–, haftend im 2. Rang auf Grundbuch Zofingen Nr. 1757, Kat.-Plan 27, Parzelle 2431, lautend auf Max Frey Wullschleger, Zofingen, als Schuldner.

An den allfälligen Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht die Aufforderung, denselben binnen eines Jahres, d.h. bis spätestens zum 23. Dezember 1987, dem Bezirksgericht Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1998[1])

4800 Zofingen, den 11. Dezember 1986 Bezirksgericht Zofingen

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief zugunsten der Raiffeisenbank Döttingen, vom 28. März 1983, per Fr. 35 000.– mit einem Maximalzins von 6%, lastend im 1. Rang auf dem Grundstück von Max Dräyer, GB Döttingen Nr. 1066.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert einem Jahr, d. h. bis zum 20. Dezember 1987 dem Bezirksgericht Zurzach vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (2010[1])

8437 Zurzach, den 16. Dezember 1986 Bezirksgericht

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 mai 1987 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

action nominative Nestlé S.A., no 1 576 747, avec feuille de coupons nos 25 et suivants y attachés. (1689[2])

1800 Vevey, le 27 octobre 1986 Le président:
W. Gersbach

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 mai 1987 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

certificat d'actions no 85.294.088.3, représentant 14 actions nominatives Nestlé S.A. (1690[2])

1800 Vevey, le 27 octobre 1986 Le président:
Jean Huber

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore dell'importo di fr. 30 000.–, gravante in 1° grado la part. n. 98 RFD di Sant'Abbondio, ubicazione Ranzo, iscrizione a ufficio dei registri di Locarno del 9 agosto 1972, dg. 5621, di proprietà del signor Francesco Campoleoni, Ranzo, a voler produrre questo titolo alla scrivente pretura entro il 31 dicembre 1987, sotto la comminatoria dell'ammortamento. (2002[1])

6601 Locarno, il 17 dicembre 1986 Il pretore:
Avv. G. Franscini

La pretura di Locarno-Campagna avvisa che, con decreto 17 dicembre 1986 ha pronunciato l'ammortamento del mutuo ipotecario al portatore di fr. 25 000.–, interesse al 5%, iscrizione a ufficio dei registri di Locarno del 3 aprile 1967, dg. 597, gravante in 1° rango la part. n. 2431 RFP di Gordola, corrispondente al vecchio n. 1704 RT di Gordola, ubicazione Grandino, di proprietà del signor Josef Groner, fu Franz, 1905, già in Schwanden, ora in Ennenda GL. (2009[1])

6601 Locarno, il 17 dicembre 1986 Il pretore:
Avv. G. Franscini

La pretura del Distretto di Lugano, sezione 4, in relazione all'istanza 28 novembre 1986,

in applicazione degli art. 981ss CO, 2 LAC,

diffida

lo sconosciuto detentore del libretto di risparmio al portatore n. 247/43 852213 M, emesso dall'Unione di Banche Svizzere, con un saldo di fr. 10 820.75, titolo andato smarrito, a volerlo produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione della presente diffida, sotto comminatoria di ammortamento. (2001[1])

6900 Lugano, il 2 dicembre 1986 Il pretore:
Avv. Sandro Patuzzo

## Kraftloserklärungen
## Annulations – Annullamenti

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat nach Ablauf der Auskündigungsfrist mit Entscheid vom 17. Dezember 1986 folgende Titel kraftlos erklärt:

Fr. 10 000.– 6½% Obl. Escom-Electr. Supply Comm. 1973–88
2×5000.– = Nrn. 2205/6
mit jährl. Coupons per 10. Januar 1983 und folgende;

Fr. 5 000.– 6½% Obl. Norsk Hydro AS 1973–88
1×5000.– = Nr. 1819/– –
mit jährl. Coupons per 7. Februar 1983 und folgende;

Fr. 5 000.– 7% Obl. Graenges AB 1976–91
1×5000.– = Nr. 4498/– –
mit jährl. Coupons per 1. April 1983 und folgende;

Fr. 10 000.– 5¾% Obl. Tunnel Routier sous Mont-Blanc (Ste Concess. Franc. Constr. & Exploit.) 1972–87
2×5000.– = Nrn. 1404/5
mit jährl. Coupons per 30. November 1983 und folgende;

Fr. 10 000.– 5½% Obl. Alcan Europe NV 1972–87
2×5000.– = Nrn. 1762/63
mit jährl. Coupons per 25. Mai 1983 und folgende;

Fr. 20 000.– 8% Obl. Inter-American Development Bank 1975–85
4×5000.– = Nrn. 1955/58
mit jährl. Coupons per 14. Oktober 1983 und folgende;

Fr. 10 000.– 5½% Obl. Voest-Alpine AG 1972–84
2×5000.– = Nrn. 1250/51
mit jährl. Coupons per 20. Oktober 1983 und folgende;

Fr. 10 000.– 6¼% Obl. Inter-American Development Bank 1971–86
2×5000.– = Nrn. 27896/97
mit jährl. Coupons per 15. Dezember 1983 und folgende;

Fr. 5 000.– 6½% Obl. Norsk Hydro AS 1973–88
1×5000.– = Nr. 5235/– –
mit jährl. Coupons per 7. Februar 1983 und folgende;
(P 298/85 (2015)

4001 Basel, den 19. Dezember 1986 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 17. Dezember 1986 den Inhaberschuldbrief von Fr. 4000.–, lautend auf Erika Burckhardt-Meyer, lastend im 2. Rang mit Nachrücken auf Parzelle 1345[1] in Sektion VIII des Grundbuchs Basel, Kleinriehenstrasse 98, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 275/85) (2014)

4001 Basel, den 19. Dezember 1986 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 17. Dezember 1986 die Aktien Nrn. 31, 32, 33, 66, 67, 68, 69 und 70 der Merz AG, Basel, à nominal Fr. 1000.–, voll liberiert, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 89/86) (2016)

4001 Basel, den 19. Dezember 1986 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat nach Ablauf der Auskündigungsfrist mit Entscheid vom 17. Dezember 1986 den folgenden Titel kraftlos erklärt:

Fr. 10 000.–, 5½% Kassenobligation des Schweizerischen Bankvereins, Nr. 4094251, mit Jahreszinscoupons per 5. März 1986 und folgende, Laufzeit bis 5. März 1992. (P 72/86) (2017)

4001 Basel, den 19. Dezember 1986 Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Der Eigentümerschuldbrief von Fr. 52 000.– vom 14. Mai 1921, Beleg Serie I Nr. 1502, mit Erhöhung vom 28. April 1932, Beleg Serie I Nr. 4737 und vom 13. Januar 1939, Beleg Serie I Nr. 6175 und Pfandvermehrung vom 7. Juni 1957, Beleg Serie II Nr. 6916E (Gesamtpfandrecht), lastend auf Wattenwil-Grundbuchblättern Nrn. 1406, 1407, 1410 und 957 des Vereins Ferienlager der Stadt Bern, wird kraftlos erklärt. (2021)

3123 Belp, den 10. Dezember 1986

Der Gerichtspräsident von Seftigen:
Kraemer

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Dielsdorf hat am 24. November 1986 folgende Schuldurkunde kraftlos erklärt:

Grundpfandtitel für Fr. 5000.– (ursprünglich Fr. 7000.–, ermässigt am 22. Februar 1945), Inhaberschuldbrief ausgestellt am 8. September 1944, lautend auf Edwin Pfister als Schuldner. Er lastet im 1. Rang auf der Liegenschaft Parzelle 324 an der Kirchrainstrasse 6, in 8172 Niederglatt (Grundprotokoll Niederglatt Bd. 14/472), Eigentümer Erben des Alwin Winkler-Götz. (2018)

8157 Dielsdorf, den 18. Dezember 1986 Bezirksgericht Dielsdorf
Der a. o. Gerichtssekretär:
Gfeller

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern hat Freitag, den 19. Dezember 1986, die Aktie Nr. 1961 der Theater-Aktiengesellschaft Zürich, mit einem Nennwert von Fr. 900.–, emittiert per 1. Dezember 1984, kraftlos erklärt. (2020)

4502 Solothurn, den 19. Dezember 1986

Der Amtsgerichtsschreiber-Stellvertreter
von Solothurn-Lebern: P. Friedli

La pretura della giurisdizione di Mendrisio-nord avvisa che con decreto 18 dicembre 1986 ha annullato i seguenti 2 libretti di deposito, emessi dalla Cassa Raiffeisen di Novazzano, portanti il n. 254 0011648-3 (ex. (1648) con un saldo al 25 febbraio 1986 di fr. 255 584.05 e n. 254 0011950-3 (ex. 1950) con un saldo all'8 aprile 1986 di fr. 104 500.–. (2019)

6850 Mendrisio, il 18 dicembre 1986 Il pretore:
Avv. P. Valli

# Andere gesetzliche Publikationen
# Autres publications légales
# Altre pubblicazioni legali

## Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 17. Dezember 1986 die Versicherungskasse des Schweizerischen Eisenbahnerverbandes, Arnold-Böcklin-Strasse 41, in 4011 Basel, zum Betrieb der Lebensversicherung unter vereinfachter Aufsicht ermächtigt. (A 3421)

Bundesamt für
Privatversicherungswesen

## Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 17 décembre 1986, la Caisse d'assurance de la Fédération suisse des cheminots, Arnold-Böcklin-Strasse 41, à 4011 Bâle, à exploiter l'assurance sur la vie dans le cadre de la surveillance simplifiée. (A 3421)

Office fédéral des assurances privées

## Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 17 dicembre 1986, la Cassa d'assicurazione della Federazione svizzera dei ferrovieri, Arnold-Böcklin-Strasse 41, a 4011 Basilea, ad esercitare l'assicurazione sulla vita sotto la sorveglianza semplificata. (A 3421)

Ufficio federale delle assicurazioni private

## Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 17. Dezember 1986 die Versicherung der Schweizer Ärzte, Längass-Strasse 8, in 3000 Bern 9, zum Betrieb der Lebensversicherung unter vereinfachter Aufsicht ermächtigt. (A 3422)

Bundesamt für Privatversicherungswesen

## Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 17 décembre 1986, l'Assurance des médecins suisses, Längass-Strasse 8, à 3000 Berne 9, à exploiter l'assurance sur la vie dans le cadre de la surveillance simplifiée. (A 3422)

Office fédéral des assurances privées

## Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 17 dicembre 1986, l'Assicurazione dei medici svizzeri, Längass-Strasse 8, a 3000 Berna 9, ad esercitare l'assicurazione sulla vita sotto la sorveglianza semplificata. (A 3422)

Ufficio federale delle assicurazioni private

## Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

(Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni del 16 aprile 1947/15 marzo 1971)

La Simbolo SA, via Curti 2, a Lugano, è autorizzata a procedere alla liquidazione totale della merce esistente presso la propria Boutique Simbolo SA, situata in corso Bello 1, a Mendrisio (abbigliamento in genere).

Il divieto di riaprire un negozio dello stesso genere si estende fino al 15 luglio 1987. (A 3423)

6501 Bellinzona, il 19 dicembre 1986

Dipartimento dell'economia pubblica

La signora Stefania Martinetti, Biasca, è autorizzata a procedere alla liquidazione totale della merce esistente presso il proprio negozio situato in via Lucomagno, a Bisaca (abbigliamento in genere).

Il divieto di riaprire un negozio dello stesso genere si estende fino al 31 marzo 1992. (A 3424)

6501 Bellinzona, il 19 dicembre 1986

Dipartimento dell'economia pubblica

## CIP Services AG, Baar

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Dezember 1986 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und Herrn Martin Benz, Pfadhagstrasse 3, 8304 Wallisellen, zum einzigen Liquidator bestellt.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist dem unterzeichneten Liquidator anzumelden. (A 3433³)

6340 Baar, den 18. Dezember 1986

CIP Services AG
Der Liquidator:
Martin Benz

## Gibag AG, Binningen

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. November 1986 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei den Liquidatoren der Gesellschaft, Herren Cyrill Burger und Oskar Ley, c/o Streicher & Brotschin Treuhand AG, Gartenstrasse 101, 4002 Basel, anzumelden. (A 3407¹)

4002 Basel, den 15. Dezember 1986

Die Liquidatoren

## Naef Anlagen AG in Liq., Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Dezember 1986 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Max Bickel, c/o Kiva-Verwaltungen Max Bickel, St. Jakobs-Strasse 40, 4052 Basel, anzumelden. (A 3402¹)

4052 Basel, den 17. Dezember 1986

Der Liquidator:
Max Bickel

## Schnitt- und Rundholz AG in Liquidation (Sciages et Grûmes SA en liquidation), Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 17. Dezember 1986 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Schnitt- und Rundholz AG in Liquidation, Malzgasse 23, 4052 Basel, anzumelden. (A 3404¹)

4052 Basel, den 17. Dezember 1986

Der Liquidator:
Walter Preisig

## Sigoba-Beteiligungs-AG in Liquidation, Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet an den Liquidator, Dr. Claude Schnüriger, Postfach 204, 4010 Basel, anzumelden. (A 3408¹)

4010 Basel, den 18. Dezember 1986

Der Liquidator:
Dr. Claude Schnüriger

## Dampfsäge Safenwil AG Basel, Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Dezember 1986 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation dem Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Richard Weber, St. Alban-Graben 8, 4010 Basel, anzumelden. (A 3445³)

4010 Basel, den 19. Dezember 1986

Der Liquidator

## Isopress AG, Birmensdorf ZH

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Isopress AG, mit Sitz in Birmensdorf, vom 19. Dezember 1986 hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 1 250 000.– auf Fr. 300 000.– herabzusetzen durch Herabsetzung des Nennwertes der 1250 Namenaktien von Fr. 1000.– auf Fr. 240.–.

Den Gläubigern der Isopress AG, in Birmensdorf, wird im Sinne von Art. 733 und 734 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen an Dr. Bernhard Bodmer, Advokat und Notar, St. Jakobs-Strasse 41, 4002 Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3434³)

4002 Basel, den 19. Dezember 1986

Der Verwaltungsrat

## Gellert Ost-West AG, Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und begründet bei der Gesellschaft, c/o Pensionskasse des Schweizerischen Bankvereins, 4002 Basel, anzumelden. (A 3428³)

4002 Basel, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatoren

## Gellert-Park AG, Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und begründet bei der Gesellschaft, c/o Pensionskasse des Schweizerischen Bankvereins, 4002 Basel, anzumelden. (A 3425³)

4002 Basel, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatoren

## Sapün AG, Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und begründet bei der Gesellschaft, c/o Pensionskasse des Schweizerischen Bankvereins, 4002 Basel, anzumelden. (A 3426³)

4002 Basel, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatoren

## Verdür AG, Basel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und begründet bei der Gesellschaft, c/o Pensionskasse des Schweizerischen Bankvereins, 4002 Basel, anzumelden. (A 3427³)

4002 Basel, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatoren

## Leonnag AG in Liquidation, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 9. August 1984 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche im Schweizerischen Handelsamtsblatt innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator der Gesellschaft, Resida Treuhand Rolf Nobs, Wilerstrasse 15, 9602 Bazenheid, anzumelden. (A 3446³)

9602 Bazenheid, den 19. Dezember 1986

Resida Treuhand:
Rolf Nobs

## Simson AG, Bern

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1985 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, Spitalgasse 2/Waisenhausplatz, Postfach 2143, 3001 Bern, anzumelden. (A 3439³)

3001 Bern, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

## Spycher AG, Generalunternehmung, Bern

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1985 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, Spitalgasse 2/Waisenhausplatz, Postfach 2143, 3001 Bern, anzumelden. (A 3438³)

3001 Bern, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

## Stoll AG, Bern

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Dezember 1985 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, der Schweizerischen Treuhandgesellschaft, Spitalgasse 2/Waisenhausplatz, Postfach 2143, 3001 Bern, anzumelden. (A 3440³)

3001 Bern, den 19. Dezember 1986

Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

## Migros Lagerhaus-Genossenschaft, Birsfelden

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung.**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Oktober 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Migros-Genossenschafts-Bund, Direktionsbereich Finanzen, Limmatstrasse 152, 8031 Zürich, anzumelden. (A 3414[1])

4127 Birsfelden, den 18. Dezember 1986 Die Liquidatoren

## Milchproduzentengenossenschaft Naters in Liquidation, Naters

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Gemäss Beschluss an der Generalversammlung vom 20. März 1986 wurde die Gesellschaft aufgelöst.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs schriftlich und mit Begründung bei den Liquidatoren, Herrn Albert Bass, von Naters, und Herrn Vitus Eggel, von Naters, Postadresse: Treuhand und Revisions AG, Postfach 105, 3904 Naters, anzumelden. (A 3384[1])

3904 Naters, den 16. Dezember 1986 Die Liquidatoren

## Veronese GmbH, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung per 31. Dezember 1986 beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A 3403[1])

6300 Zug, den 17. Dezember 1986 Veronese GmbH, Zug
Der Liquidator:
Dr. Christoph Straub,
Hänibühl 8, 6300 Zug

## Burnida AG, Bonaduz

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Burnida AG, Bonaduz, hat am 15. Dezember 1986 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Bert Giubbini, Kirchgasse 5, 7402 Bonaduz, anzumelden. (A 3388[1])

7000 Chur, den 17. Dezember 1986 Der Liquidator

## Cavallo Immobilien AG in Liq., Olten

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Edmund Blum, c/o Adr. Sudan AG für Revision und Steuerberatung, Baslerstrasse 30, 4600 Olten, anzumelden. (A 3447[3])

4600 Olten, den 19. Dezember 1986 Der Liquidator:
Ed. Blum

## Apex AG in Liquidation, Glarus

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 5. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 27. Februar 1987 in schriftlicher Form, mit Begründung, bei der Liquidatorin, Fides Treuhandgesellschaft, Postfach 656, 8027 Zürich, anzumelden. (A 3240[1])

8027 Zürich, den 8. Dezember 1986 Die Liquidatorin

## Zurbuchen AG, Polstergestellfabrik, Eschlikon

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Zurbuchen AG vom 16. Dezember 1986 hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 400 000.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen.

Die Gläubiger der Zurbuchen AG werden im Sinne von Art. 733 OR aufgefordert, ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen innert einer Frist von 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet bei der Allgemeinen Treuhand AG, Hauptstrasse 110, 8280 Kreuzlingen, anzumelden. (A 3437[3])

8360 Eschlikon, den 19. Dezember 1986 Zurbuchen AG

## AG für Nutzfahrzeuge, Schlieren

**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Dezember 1986 hat die Fusion mit der Th. Willy AG Auto-Zentrum, Schlieren, in Schlieren, gemäss Art. 748 OR beschlossen. Sämtliche Aktiven und Passiven sind per 1. Januar 1986 auf die Th. Willy AG Auto-Zentrum, Schlieren, übergegangen.

Die Gläubiger der aufgelösten AG für Nutzfahrzeuge, Schlieren, welche dem Schuldnerwechsel nicht zustimmen, werden hierauf aufgefordert, innert 30 Tagen nach der dritten Publikation ihre Forderungen zwecks Befriedigung oder Sicherstellung derselben schriftlich bei der Th. Willy AG Auto-Zentrum, Schlieren, Zürcherstrasse 145, 8952 Schlieren, anzumelden. (A 3389[1])

8952 Schlieren, den 16. Dezember 1986
AG für Nutzfahrzeuge, Schlieren

## Union Taxihalter-Genossenschaft, Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. November 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator ist Herr Felix Zimmermann, c/o Firma Gumar Treuhand- und Verwaltungs AG, Hohlstrasse 610, 8048 Zürich, bestellt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Publikation schriftlich und mit Begründung beim Liquidator anzumelden. (A 3441[3])

8048 Zürich, den 11. Dezember 1986 Der Liquidator:
F. Zimmermann

## Atex Construction Ltd., Wünnewil

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes der Gesellschaft bei Progressia, Verwaltungsgesellschaft AG, rue St-Pierre 30, 1700 Freiburg, anzumelden. (A 3392[1])

1700 Freiburg, den 17. Dezember 1986 Der Liquidator

## Pinturag AG, Lenzburg

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Sämtliche Gläubiger der Firma Pinturag AG, in Liquidation, Industriestrasse 13, 5600 Lenzburg, Liquidationsdomizil Risag GmbH, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, 5603 Staufen, müssen ihre Forderungen nicht mehr eingeben, die sie bereits im Nachlass-Stundungsverfahren eingegeben haben. Sie sind bereits im Nachlassverfahren berücksichtigt worden und die Nachlassdividende wurde per Saldo aller Ansprüche bezahlt. Übrige Forderungen sind dem Liquidator nicht bekannt. (A 3390[1])

5603 Staufen, den 15. Dezember 1986 Risag GmbH Lenzburg
Verwaltung und Treuhand
Der Liquidator: K. Riesen

## Mode Kürsteiner AG, Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 13. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der AG beschlossen (neu Einzelfirma).

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung beim Liquidator der Gesellschaft anzumelden. (A 3420[1])

8003 Zürich, den 15. Dezember 1986
Der Liquidator: W. Kürsteiner
Manessestrasse 10, 8003 Zürich

## Voigt AG, Glarus

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Voigt AG vom 18. Dezember 1986 hat beschlossen, das Aktienkapital von bisher Fr. 600 000.– nom. um Fr. 540 000.– auf Fr. 60 000.– nom. herabzusetzen durch Reduktion des Nennwertes der 600 Namenaktien von bisher je Fr. 1000.– auf Fr. 100.– nom. Durch besonderen Revisionsbericht vom 16. Dezember 1986 ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz der Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen am Sitz der Gesellschaft an der Postgasse 21, 8750 Glarus, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 3443[3])

8750 Glarus, den 18. Dezember 1986 Der Verwaltungsrat

## abc-Modellbau AG, Winterthur

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der ersten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei Herrn Peter Strupler, Hermannstrasse 7, 8400 Winterthur (Liquidator der Gesellschaft) anzumelden. (A 3444[3])

8400 Winterthur, den 22. Dezember 1986 Der Liquidator

## Alveran AG, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidatorin ist die Schweizerische Treuhandgesellschaft, General Guisan-Quai 38, 8027 Zürich, ernannt worden.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich bei der Liquidatorin anzumelden. (A 3385[1])

8027 Zürich, den 17. Dezember 1986
Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

## Realty Industrial Consult Ltd., St. Gallen

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation des Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin: Schweizerische Treuhandgesellschaft, Via C. Frasca 3, 6901 Lugano, anzumelden. (A 3393[1])

6901 Lugano, den 16. Dezember 1986
Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

## Fontal AG, Zug

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A 3449[3])

6300 Zug, den 17. Dezember 1986 Fontal AG, Zug
Der Liquidator:
Dr. Marco Moser,
Hänibühl 8, 6300 Zug

## Intrasped AG in Liquidation, Baar

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage nach der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form an die Liquidatorin, Realfida Treuhand AG, Dreikönigstrasse 34, 8002 Zürich, einzureichen. (A 3378[2])

8002 Zürich, den 17. Dezember 1986 Intrasped AG in Liquidation
Die Liquidatorin

## ACD Agence de consultation et de distribution SA, Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Januar 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn Werner Stucki, Treuhandbüro, Witikonerstrasse 508, 8053 Zürich, anzumelden. (A 3411[1])

8053 Zürich, den 18. Dezember 1986 Der Liquidator

## Martin Specogna Bau AG, Stadel

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Dezember 1986 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Herrn Werner Stucki, Treuhandbüro, Witikonerstrasse 508, 8053 Zürich, anzumelden. (A 3412[1])

8053 Zürich, den 18. Dezember 1986 Der Liquidator

## Vabima AG, Zürich

**Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**

**Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Vabima AG, mit Sitz in Zürich, hat am 17. Dezember 1986 beschlossen, das Grundkapital von nominal Fr. 9 750 000.– auf nominal Fr. 7 500 000.– durch Rückzahlung und Annullierung von 2250 Inhaberaktien zu je nom. Fr. 1000.– herabzusetzen.

Den Gläubigern der Vabima AG wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können.

Die Anmeldung hat schriftlich zu erfolgen an die KMG Fides Revision, Pflanzschulstrasse 2, 8004 Zürich. (A 3432[3])

8001 Zürich, den 18. Dezember 1986 Vabima AG
Der Verwaltungsrat

## WL-Holding AG, Zürich

**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**

**Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Dezember 1986 hat dieAuflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A 3416[1])

8004 Zürich, den 18. Dezember 1986

WL-Holding AG in Liquidation
c/o Charles Jourdan International SA
Zypressenstrasse 76, 8004 Zürich
Die Liquidatoren:
Max Vögeli Christian Klemm

## Prospection et Propagande (Participation) S.A., Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Première publication**

Par décision du 12 décembre 1986, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication en mains du liquidateur M. Félix Jaton, rue Oscar Bider 3, 1220 Avanchet. (A 3448[3])

1220 Avanchet, le 19 décembre 1986 Le liquidateur

## S.I. Sous-les-Barres, Les Breuleux

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 6 novembre 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur, M. Ernest Schneider, rue de l'Industrie 7, 2724 Les Breuleux, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 3383[1])

2724 Les Breuleux, le 15 décembre 1986 Le liquidateur

## Protamar S.A. en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires tenue le 13 novembre 1986 a décidé la dissolution et la liquidation de la société.

Les créanciers de la société sont invités à produire par écrit leurs créances d'ici 30 jours à compter de la troisième publication, en joignant les pièces justificatives, au domicile du liquidateur, Me Christiane Combe de Senarclens, boulevard des Tranchées 36, 1206 Genève. (A 3400[1])

1206 Genève, le 13 novembre 1986 Le liquidateur

## Herriau-Export S.A. en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 25 septembre 1986, la dissolution de la société et son entrée en liquidation ont été prononcées.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leur créance dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains de la liquidatrice: Neofidaria S.A., succursale de Genève, boulevard des Philosophes 14, 1205 Genève. (A 3387[1])

1205 Genève, le 16 décembre 1986 La liquidatrice:
Neofidaria S.A.

## WW Finance SA en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 décembre 1986 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis auprès des liquidateurs à l'adresse de la société, quai du Mont-Blanc 1, c/o CSFB Futures Trading, case postale 853, 1211 Genève 1. (A 3382[1])

1211 Genève 1, le 16 décembre 1986 Les liquidateurs:
Jacques Pittner
Martin Scherer

## Ecoliège, Manufacture de Liège S.A., en liquidation, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 décembre 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à la Fiduciaire de la Corraterie S.A., rue de la Corraterie 10, 1204 Genève, liquidatrice. (A 3379[2])

1204 Genève, le 17 décembre 1986 La liquidatrice

## Bear & Cie S.A., Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Première publication**

Par décision du 18 décembre 1986, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit dans le délai d'un mois dès la troisième publication à l'adresse de la liquidatrice Ernst & Whinney S.A., rue de Lausanne 80, 1202 Genève. (A 3429[3])

1202 Genève, le 18 décembre 1986 La liquidatrice

## Marathon International S.A., Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 décembre 1986 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois à partir de la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur, M. Pierre Ferrero, rue de la Corraterie 15, 1204 Genève. (A 3410[1])

1204 Genève, le 18 décembre 1986 Le liquidateur

## Seawave SA, Genève

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 15 décembre 1986 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, d'ici au 15 janvier 1987, en mains de Monsieur Peter Büttler, liquidateur, à Genève, rue Petitot 4, c/o Büttler & Cie. (A 3380[2])

1204 Genève, le 23 décembre 1986 Le liquidateur

## S.I. Survaux SA en liquidation, Guin

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 18 décembre 1986 a décidé la dissolution de la société et sa liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 janvier 1987, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en main de la liquidatrice, Fiduciaire Cotting SA, Channelmattstrasse 9, 3186 Guin. (A 3413[1])

3186 Guin, le 23 décembre 1986 La liquidatrice

## Panovision S.A. en liquidation, Lausanne

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du vendredi 12 décembre 1986, la société Panovision S.A., dont le siège est à Lausanne, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois à compter de la présente publication, en mains du liquidateur, OFISA, société fiduciaire et de conseil, chemin des Charmettes 7, 1003 Lausanne. (A 3417[1])

1003 Lausanne, le 16 décembre 1986 Le liquidateur

## Furin S.A. en liquidation, Lausanne

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 17 décembre 1986 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, quelle qu'en soit la nature, d'ici au 31 janvier 1987.

Les créances doivent être adressées au liquidateur: M. Bernard Nicod, pour adresse Bernard Nicod S.A., à Lausanne, avenue de la Gare 26. (A 3386[1])

1003 Lausanne, le 17 décembre 1986

Furin S.A. en liquidation
Le liquidateur: Bernard Nicod

## S.I. Avenue du Léman 29 S.A., Lausanne

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 17 décembre 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de Sofidor S.A., Société Fiduciaire et d'Organisation, rue Charles-Monnard 1, 1001 Lausanne. (A 3418[1])

1001 Lausanne, le 17 décembre 1986 L'administrateur

## Raivac S.A. en liquidation, Lausanne

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionaires du 19 décembre 1986 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances par écrit et accompagnées des pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, auprès de la liquidatrice, Mme Jacqueline Monney, chemin de Bellevue 23, Lausanne. (A 3452[3])

1012 Lausanne, le 19 décembre 1986 La liquidatrice

## Mandaco, Mandat et Contrôle Fiduciaire SA, Genève

**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO**

**Troisième publication**

Selon décision de l'assemblée générale extraordinaire du 4 décembre 1986, la société a prononcé sa dissolution et la reprise à titre universel au 30 décembre 1986, conformément à l'art. 748 CO, de ses actifs et passifs par la société Firel & Mandaco S.A., Lausanne.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances accompagnées des pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication sous peine de forclusion, auprès de Firel & Mandaco S.A., succursale de Genève, rue Charles-Humbert 9, 1205 Genève. (A 3391[1])

1000 Lausanne, le 23 décembre 1986 Firel & Mandaco S.A.

## Luxinvesco en liquidation, Fribourg

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 2 décembre 1986 a décidé la dissolution de la société et sa liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai de trente jours dès la parution du troisième appel, par écrit, accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur Yvon Renggli, Fiduciaire Lamon & Renggli, place de la Gare 2, 1951 Sion. (A 3419[1])

1951 Sion, le 18 décembre 1986 Le liquidateur

## Atelier mécanique du Relais SA, Sonceboz

**Appel aux créanciers**

**Troisième publication**

Suite à l'enquête pénale dirigée contre son administrateur, M. Marc-André Juillerat, le conseil d'administration invite les créanciers de la société Atelier mécanique du Relais SA, Sonceboz, à produire leurs créances par écrit dans le délai d'un mois dès la troisième publication, auprès de l'entreprise.

De même, tout détenteur d'actions de la société ou de droit quelconque sur les actifs, dépôt ou nantissement, est également invité à s'annoncer dans le même délai, auprès de l'entreprise. (A 3415[1])

2605 Sonceboz, le 17 décembre 1986

Atelier mécanique du Relais SA,
route du Pierre-Pertuis 16 D,
2605 Sonceboz

## Syndicat de battage de Tavannes en liquidation, Tavannes

**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO**

**Première publication**

Le Syndicat de battage de Tavannes, société coopérative avec siège à Tavannes, est entré en liquidation.

Les créanciers de cette société sont invités à produire jusqu'au 31 mars 1987 au plus tard leurs créances auprès du président, M. Marcel Lüthi, rue de Pierre-Pertuis 39, 2710 Tavannes. (A 3435[3])

2710 Tavannes, le 30 décembre 1986

Au nom du comité:
Le président: Marcel Lüthi
Le secrétaire: André Eicher

## Allovina AG, Grono

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare dell'11 dicembre 1986 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Allovina AG in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, alla liquidatrice F.IN.TRA. Financial and Investment Trading S.A., Cadempino, con recapito presso la casella postale 2672, 6901 Lugano. (A 3451[3])

6814 Cadempino, il 19 dicembre 1986

La liquidatrice:
F.IN.TRA. S.A.

## Die Spitze AG, Roveredo GR

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare dell'11 dicembre 1986 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la sua liquidazione che avviene sotto la ragione sociale Die Spitze AG in liquidazione.

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione, alla liquidatrice F.IN.TRA. Financial and Investment Trading S.A., Cadempino, con recapito presso la casella postale 2672, 6901 Lugano. (A 3450[3])

6814 Cadempino, il 19 dicembre 1986

La liquidatrice:
F.IN.TRA. S.A.

## Garage Centrale Chiasso SA in liquidazione, Chiasso

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti ha deciso lo scioglimento della società in liquidazione.

A liquidatrice unica è stata nominata la società Mega Fiduciaria SA (Mega Treuhand AG – Mega Fiduciaire SA), Chiasso, corso San Gottardo 32. I creditori pertanto sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta entro e non oltre 10 giorni dalla presente pubblicazione, pena la perenzione del loro diritto. (A 3401[1])

6830 Chiasso, il 17 dicembre 1986

La liquidatrice
Mega Fiduciaria SA (Mega Treuhand AG – Mega Fiduciaire SA):
Dr. Geo Camponovo

## Karawest AG in liquidazione, Coira

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 18 dicembre 1986, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3431[3])

6830 Chiasso, il 18 dicembre 1986

Il liquidatore:
Dott. Alessandro Villa
Masfida SA
corso San Gottardo 72, 6830 Chiasso

## Lamenus SA in liquidazione, Chiasso

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 10 dicembre 1986, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3430[3])

6830 Chiasso, il 17 dicembre 1986

Il liquidatore:
Dott. Alessandro Villa
Masfida SA
corso San Gottardo 72, 6830 Chiasso

## Società Finanziaria Incremento Agricoltura e Industria SA, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 6 giugno 1984 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la liquidazione che avviene sotto la ragione sociale «Società Finanziaria Incremento Agricoltura e Industria SA, in liquidazione».

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione.

Le notifiche dovranno essere inviate al seguente indirizzo: Società Finanziaria Incremento Agricoltura e Industria SA, in liquidazione, c/o Fernando Ghielmini, contrada di Sassello 1, 6901 Lugano. (A 3192[1])

6901 Lugano, il 2 dicembre 1986

Il liquidatore:
F. Ghielmini

## Wairpatent Holding SA, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

Con decisione assembleare del 20 luglio 1981 la società ha deciso il suo scioglimento; essa non sussiste che per la liquidazione che avviene sotto la ragione sociale «Wairpatent Holding SA, in liquidazione».

Gli eventuali creditori sono invitati a produrre per iscritto i loro crediti e relativi documenti giustificativi, secondo l'art. 742 CO, nel termine di due mesi dalla pubblicazione del presente avviso, sotto pena di perenzione.

Le notifiche dovranno essere inviate al seguente indirizzo: Wairpatent Holding SA, in liquidazione, Lugano, c/o Studio Fernando Ghielmini, contrada di Sassello 1, 6901 Lugano. (A 3202[1])

6901 Lugano, il 2 dicembre 1986

Il liquidatore:
F. Ghielmini

## Pamei S.A., in liquidazione, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti del 5 dicembre 1986 ha deciso lo scioglimento della società e la sua liquidazione.

Eventuali creditori della società sono pertanto diffidati, con riferimento agli art. 742 e 745 CO, a notificare i loro crediti, per iscritto e indicando il motivo, alla liquidatrice Fides Società Fiduciaria, via Cantonale 19, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione del presente avviso. (A 3293[1])

6900 Lugano, il 10 dicembre 1986

La liquidatrice:
Fides Società Fiduciaria

## Investimenti Lasser Kadett S.A., Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

Con decisione dell'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Investimenti Lasser Kadett S.A., in Lugano, tenutasi in data 28 novembre 1986, la società ha deciso il suo scioglimento e la messa in liquidazione.

La liquidazione sarà operata sotto la denominazione di Investimenti Lasser Kadett S.A. in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare le lore pretese per iscritto entro un mese a datare dalla terza pubblicazione, al liquidatore della società, signor Giovanni Casella, c/o Summa S.A., via Peri 9, 6900 Lugano. (A 3405[1])

6900 Lugano, il 17 dicembre 1986 Giovanni Casella

## Cebos S.A., in liquidazione, Roveredo GR

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate alla liquidatrice della società, Firesa Fiduciaria e Revisione S.A., via Frasca 3, Lugano. (A 3409[1])

6901 Lugano, il 18 dicembre 1986

La liquidatrice:
Firesa Fiduciaria e Revisione S.A.

## Every SA in liquidazione, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 17 dicembre 1986 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Carlo Inaudi, c/o Ammeco SA, via Canonica 10, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3406[1])

6900 Lugano, il 18 dicembre 1986 Il liquidatore

## La Vigna Lettera A SA in liquidazione, Lugano

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Prima pubblicazione**

Eventuali creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla Fidercom SA, via Lavizzari 2A, Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 3436[3])

6900 Lugano, il 18 dicembre 1986

La liquidatrice:
Fidercom SA

## Primalba S.A. in liquidazione, Balerna

**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**

**Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare del 18 dicembre 1986 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 CO, entro un mese dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate al liquidatore signor Franco Besomi, via Zuccoli 16, 6900 Paradiso. (A 3442[3])

6900 Paradiso, il 18 dicembre 1986

Il liquidatore:
Franco Besomi

# Marken – Marques – Marchi

**Bundesamt für geistiges Eigentum**
**Office fédéral de la propriété intellectuelle**
**Ufficio federale della proprietà intellettuale**

## Eintragungen – Enregistrements

**349817.** Hinterlegungsdatum: 10. April 1986.
**Emil Schaerer Agentur für internationale Verkaufsförderung AIV,** Zürichstrasse 31, **8700 Küsnacht ZH.** – Fabrikation und Handel.

Kleine, von Hand betriebene Geräte und Apparate für Haushalt und Küche, Putzzeug, Toilettenutensilien, Bekleidungsstücke, nämlich Strickwaren.
(Int. Kl. **21, 25**)

**MONIKA MAIL**

---

**349818.** Hinterlegungsdatum: 23. April 1986.
**General Motors Corporation,** West Grand Boulevard and Cass Avenue, **Detroit** (Michigan, USA). – Fabrikation und Handel.

Kraftstoffeinspritz-Vorrichtungen für Verbrennungsmotoren in Kraftfahrzeugen sowie Bestandteile für Kraftfahrzeuge.
(Int. Kl. **12**)

**MULTEC**

---

**349819.** Hinterlegungsdatum: 22. April 1986.
**Urs Bruttel,** Nellweg 9, **5015 Erlinsbach;** Korrespondenzadresse: Schönenwerderstrasse 362, 5742 Kölliken. – Fabrikation und Handel.

Herren- und Knabenbekleidung aller Art; Sporttaschen, Amerikanermützen, Gürtel, Hals- und Schutztücher, Segelgurten; Messer und Stichwaffen; Schnallen, Haken, Knöpfe und Verschlüsse für Bekleidungsszwecke.
(Int. Kl. **8, 18, 24, 25, 26**)

**BULLSON**

---

**349820.** Hinterlegungsdatum: 22. April 1986.
**Urs Bruttel,** Nellweg 9, **5015 Erlinsbach;** Korrespondenzadresse: Schönenwerderstrasse 362, 5742 Kölliken. – Fabrikation und Handel.

Textile Herren- und Knabenbekleidung aller Art; textile Sporttaschen, Amerikanermützen, Stoffgürtel, Hals- und Schutztücher, Segelgurten; Messer und Stichwaffen; Schnallen, Haken, Knöpfe und Verschlüsse für Bekleidungsszwecke.
(Int. Kl. **8, 18, 24, 25, 26**)

**BULLS**

---

**349821.** Date de dépôt: 7 mai 1986.
**Bujard Fils S.A., 1095 Lutry.** – Production et commerce.

Vins de tous cépages et de toutes provenances.
(Cl. int. **33**)

**LA CAVE DU DAUPHIN**

---

**349822.** Date de dépôt: 16 mai 1986.
**Lainière de Roubaix,** 149, Rue d'Oran, **Roubaix** (France). – Fabrication et commerce.

Lunettes, lunettes de soleil, montures de lunettes.
(Cl. int. **9**)

**RODIER**

---

**349823.** Hinterlegungsdatum: 26. Mai 1986.
**Georg Fischer Aktiengesellschaft,** Mühlentalstrasse 105, **8200 Schaffhausen.** – Fabrikation und Handel.

Fittinge, Rohrteile, Rohrverbindungen, insbesondere aus Temperguss, sowie Zubehör, nämlich O-Ringe, Klemmringe, Druckringe für Stahl- und Kunststoffrohre.
(Int. Kl. **6, 17**)

**PRIMOFIT**

---

**349824.** Hinterlegungsdatum: 7. August 1986.
**Fuga AG Luzern (Fuga S.A. Lucerne) (Fuga Ltd. Lucerne),** Sempacherstrasse 5, **6003 Luzern.** – Fabrikation und Handel.

Schokolade und unter Verwendung von Schokolade hergestellte Produkte.
(Int. Kl. **30**)

**CHOCLITE**

---

**349825.** Hinterlegungsdatum: 13. Juni 1986.
**Hubacher Systec AG,** Oststrasse 25, **9000 St. Gallen;** Korrespondenzadresse: Bischofszellerstrasse 15, 9202 Gossau SG. – Handel.

Heizgeräte, elektrische Fussboden- und Aussenflächenheizungen und deren Teile, wie Wärmekabel und Steuergeräte.
(Int. Kl. **9, 11**)

**SYSTEC-THERM**

---

**349826.** Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1986.
**Research PCM AG,** Alpenstrasse 9, **6301 Zug.** – Fabrikation und Handel.

Geräte für die Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten.
(Int. Kl. **9**)

**TONY CARRASCO**

---

**349827.** Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1986.
**Research PCM AG,** Alpenstrasse 9, **6301 Zug.** – Fabrikation und Handel.

Geräte für die Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten.
(Int. Kl. **9**)

**DAN MOVING**

---

**349828.** Hinterlegungsdatum: 25. Juni 1986.
**Comus SA,** Murtenstrasse 85, **3008 Bern.** – Fabrikation und Handel.

Musikinstrumente; Metronome; Klavierstühle und Notenständer; elektronische Geräte zur Aufnahme, Übertragung und Wiedergabe sowie zum Mischen und Verstärken von Tönen; Lehrmittel und Lehrbücher für den Musikunterricht; Koffer und Etuis für Musikinstrumente.
(Int. Kl. **9, 15, 16**)

**FLAMINGO**

---

**349829.** Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1986.
**Ernst Mitschele GmbH & Co.,** Karolingerstrasse 10, **Pforzheim** (Bundesrepublik Deutschland). – Handel. – Übertragung und Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. **217411** von Ernst Mitschele, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 10. Mai 1986 an.

Uhren schweizerischer Herkunft und deren Bestandteile.
(Int. Kl. **14**)

**CROIX BLANCHE**

---

**349830.** Date de dépôt: 1er juillet 1986.
**Omega S.A.,** 96, rue Stämpfli, **2503 Bienne.** – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque no **227393.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 1er juillet 1986.

Appareils et instruments à mesurer et à marquer le temps, compteurs et appareils pour le chronométrage sportif et scientifique.
(Cl. int. **9, 14**)

**CHRONOSTOP**

(La marque s'est imposée dans le commerce)

---

**349831.** Hinterlegungsdatum: 10. Juli 1986.
**Altrofin AG,** Zweiackerstrasse 12, **9053 Zürich.** – Fabrikation und Handel.

Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate).
(Int. Kl. **16**)

**GWA/HRF SYSTEM STELZER**

---

**349832.** Date de dépôt: 18 juillet 1986.
**Héritier & Favre Vins S.A., 1950 Sion.** – Commerce. – Renouvellement de la marque no **217500.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 12 mai 1986.

Produits vinicoles de tous cépages ainsi que de toutes origines.
(Cl. int. **33**)

**STE ANNE**

---

**349833.** Hinterlegungsdatum: 21. Juli 1986.
**Frionor Norsk Frossenfisk A/L,** Fredrik Stangsgt. 22, **Oslo 2** (Norwegen). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe und Darstellung der Marke Nr. **221739.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 20. Juli 1986 an.

Seelachs aus dem Eismeer.
(Int. Kl. **29**)

**EISMEER SEELACHS GRILLETT**

---

**349834.** Date de dépôt: 22 juillet 1986.
**Oulevay S.A.,** rue des Vignerons, **1110 Morges.** – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque no **219586.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 22 juillet 1986.

Produits diététiques, biscuits, bricelets et articles de confiserie à base de chocolat.
(Cl. int. **5, 30**)

**CHOCO-SNAP**

---

**349835.** Hinterlegungsdatum: 24. November 1986.
**André Klein Aktiengesellschaft,** Teichweg 9, **4142 Münchenstein.** – Fabrikation und Handel.

Hustenbonbons.
(Int. Kl. **5, 30**)

**BRONCHIAL BONBONS KLEIN**

Mitteilungen Communications Comunicazioni

# Structure du commerce extérieur de la Suisse en novembre 1986

Dans un communiqué, la Direction générale des douanes a publié les résultats du commerce extérieur de novembre 1986 et des onze premiers mois de l'année courante, comparés à ceux des périodes correspondantes de l'année précédente.

| | Importation | | Exportation | | Solde | Valeur des exportations en % de la valeur des importations |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | en 1000 tonnes | en millions de fr. | en 1000 tonnes | en millions de fr. | en millions de fr. | |
| novembre 1985 | 3 184,6 | 5 909,4 | 553,3 | 6 023,2 | 113,8 | 101,9 |
| octobre 1986 | 3 641,7 | 6 479,1 | 610,5 | 6 194,5 | – 284,6 | 95,6 |
| novembre 1986 | 3 230,7 | 5 737,0 | 561,8 | 5 747,5 | 10,5 | 100,2 |
| jan.–nov. 1985 | 33 949,0 | 68 468,0 | 5 985,0 | 60 911,8 | – 7 556,2 | 89,0 |
| jan.–nov. 1986 | 36 324,9 | 67 587,9 | 5 934,1 | 61 489,5 | – 6 098,4 | 91,0 |

**Importation**
(cf. tableau I)

Les importations de biens d'équipement (1224,1 mio fr. au total) ont dénoté par rapport à novembre 1985 une forte avance nominale et réelle (resp. +11,6 et +12,8%; valeur moyenne: –1,1%). De leur côté, les entrées de biens de consommation (2049,2 mio) connaissent une croissance nettement plus faible; sans objets d'art ni antiquités, elles ont augmenté de 1,7% nominalement et de 3,2% en termes réels (valeur moyenne: –1,4%). En revanche, les arrivages de matières premières et de demi-produits (2236,0 mio) ne progressent qu'en termes réels: sans le commerce des métaux précieux et des pierres gemmes, ils enregistrent un accroissement réel de 0,8%, alors qu'ils fléchissent de 5,7% nominalement. Quant aux importations de produits énergétiques (227,7 mio), elles ont rétrogradé de 57,4% en valeur nominale et de 6,6% en volume. Selon l'indice des valeurs moyennes, les prix des matières premières et des demi-produits importés, comme ceux des produits énergétiques, ont nettement fléchi (resp. –6,5 et –54,4%).

En chiffres absolus, une moins-value s'est inscrite notamment au compte des huiles et des distillats de pétrole (–326,5 mio), des matières chimiques de base et du plastique non moulé (–69,5 mio) ainsi que des denrées alimentaires (–47,9 mio). Par contre, les importations de machines non électriques (+98,0 mio) ont progressé, tout comme celles de métaux précieux et de pierres gemmes (+66,2 mio), de machines et d'appareils électriques (+64,9 mio) ainsi que de bijouterie et d'ouvrages en métaux précieux (+42,6 mio fr.).

**Exportation**
(cf. tableau II)

Tant les exportations de biens de consommation (1580,9 mio fr. au total) que celles de matières premières et de demi-produits (2036,8 mio) ont connu une régression nominale et réelle par rapport à novembre 1985. Sans objets d'art et sans antiquités, les sorties de biens de consommation ont fléchi de 7,0% nominalement et de 6,5% en termes réels; celles de matières premières et de demi-produits, sans métaux précieux ni pierres gemmes, de 4,7 et 2,0% (valeur moyenne: resp. –0,5 et –2,8%). Quant aux livraisons de biens d'équipement (2122,4 mio), elles se sont quasiment maintenues en valeur (–0,6%) au niveau noté un an auparavant, tandis qu'elles progressaient de 5,8% en termes réels (valeur moyenne: –6,1%).

Les exportations de la chimie se sont réduites de 48,7 millions de francs ou de 4,2% et de 6,8% en termes réels (valeur moyenne: +2,8%). En fait, le net recul constaté dans le secteur des «autres produits chimiques» (–58,3 mio) a contrasté avec la progression des envois de produits pour la protection des plantes et de parasiticides (+21,2 mio). Le chiffre d'affaires de l'industrie métallurgique s'est resserré de 76,0 millions de francs ou de 2,3% (en termes réels: +2,4%; valeur moyenne: –4,6%). Au regard de novembre 1985, on note en particulier un fléchissement des exportations d'horlogerie (–44,0 mio), de machines non électriques (–29,6 mio), d'instruments optiques et d'appareils de mécanique de précision (–22,1 mio) ainsi qu'une croissance des livraisons de machines et d'appareils électriques (+29,5 mio). Conditionnées par une baisse des prix (–12,2%), les sorties de l'industrie des textiles et de l'habillement ont enregistré une moins-value substantielle (–39,6 mio ou 9,1%), alors qu'elles se renforçaient de 3,6% en termes réels. Ont été touchées par cette évolution notamment les livraisons de fils en fibres chimiques (–7,9 mio), de tissus en laine (–4,0 mio) et en coton (–3,3 mio), de fibres chimiques (–2,9 mio), de tapis (–2,7 mio) ainsi que d'articles d'habillement et de confection (–2,5 mio). Enfin, les exportations de l'industrie des denrées alimentaires, des boissons et du tabac ont stagné en valeur (–0,9%; termes réels: –4,0%; valeur moyenne: +3,2%).

**Importation**
Tableau I

| | Valeur en millions de francs | | Variations en % par rapport à la période correspondante de l'année précédente | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Valeur | | Indice des valeurs moyennes | |
| | novembre 1986 | janvier–novembre 1986 | novembre 1986 | janvier–novembre 1986 | novembre 1986 | janvier–novembre 1986 |
| Produits agricoles et sylvicoles | 572,0 | 6568,2 | – 9,3 | – 3,9 | – 7,2 | – 8,3 |
| dont: Matières de base | 53,6 | 675,1 | – 8,7 | –22,2 | –21,5 | –17,8 |
| Denrées alimentaires | 311,9 | 3755,1 | –13,3 | – 2,7 | – 6,7 | – 9,1 |
| Tabacs bruts | 10,4 | 157,6 | –35,2 | –18,9 | – 2,4 | –14,0 |
| Boissons | 78,0 | 727,0 | – 5,2 | – 0,2 | – 5,3 | – 2,1 |
| Produits sylvicoles | 85,7 | 924,2 | 3,3 | 5,8 | – 0,3 | – 2,9 |
| Produits énergétiques | 227,7 | 3943,1 | –57,4 | –41,0 | –54,4 | –46,7 |
| dont: Huiles brutes, distillats | 187,3 | 3553,3 | –63,6 | –43,2 | –58,1 | –49,7 |
| Textiles et habillement | 498,1 | 6802,3 | – 1,9 | – 0,9 | – 8,0 | – 7,9 |
| dont: Matières textiles | 34,6 | 456,9 | –27,9 | –29,4 | –30,3 | –27,3 |
| Fils | 32,6 | 388,2 | –13,6 | – 7,5 | – 7,4 | – 3,0 |
| Tissus | 56,1 | 636,8 | – 9,9 | – 2,8 | – 4,5 | 0,1 |
| Habillement et lingerie | 249,7 | 3645,1 | 7,7 | 4,2 | – 7,0 | – 8,1 |
| Chaussures | 40,3 | 736,7 | 2,0 | 2,7 | – 4,0 | – 4,8 |
| Papier et ouvrages en papier | 232,1 | 2558,0 | 0,0 | 5,2 | – 5,2 | – 4,0 |
| dont: Matières de base | 26,3 | 282,5 | 22,1 | – 8,9 | 1,3 | –17,8 |
| Papiers et cartons | 90,2 | 999,8 | – 0,1 | 5,8 | – 3,7 | – 3,5 |
| Livres, journaux, revues | 59,2 | 636,9 | – 2,5 | 4,1 | 1,8 | 1,6 |
| Cuirs, caoutchouc, plastique | 210,5 | 2451,2 | – 1,2 | 2,9 | – 2,6 | – 3,0 |
| dont: Peaux et cuirs | 38,2 | 452,4 | –10,1 | – 6,5 | –12,7 | –10,3 |
| Caoutchouc | 53,1 | 641,7 | – 3,4 | 4,0 | – 2,1 | – 1,4 |
| Ouvrages en plastique | 119,1 | 1357,1 | 3,1 | 5,9 | 1,1 | – 1,1 |
| Produits chimiques | 632,5 | 7798,6 | –13,6 | – 4,9 | – 7,1 | – 6,7 |
| dont: Matières premières et matières plastiques non moulées | 296,1 | 3740,1 | –19,0 | – 9,1 | –11,8 | – 7,8 |
| Produits pharmaceutiques | 126,5 | 1425,9 | 4,7 | 3,7 | 6,8 | – 4,9 |
| Matériel de construction, céramique, verre | 138,8 | 1473,1 | 0,5 | 6,3 | – 1,2 | – 1,5 |
| Métaux, ouvrages en métaux | 568,3 | 6403,4 | – 0,9 | 0,8 | – 5,6 | – 4,0 |
| dont: Fer et acier | 204,9 | 2305,2 | – 1,7 | – 0,1 | –11,2 | – 3,5 |
| Métaux non ferreux | 91,6 | 1191,5 | –15,9 | – 9,3 | –15,5 | –15,1 |
| Ouvrages en métaux | 271,8 | 2906,7 | 6,1 | 6,3 | 3,6 | 0,9 |
| Machines | 1241,9 | 12841,7 | 15,1 | 8,5 | – 1,3 | – 5,0 |
| dont: Machines non électriques | 667,7 | 7224,4 | 17,2 | 8,7 | 0,2 | – 5,1 |
| Machines, appareils électriques | 574,2 | 5617,2 | 12,7 | 8,2 | – 3,1 | – 4,8 |
| Véhicules | 501,3 | 7004,2 | 4,2 | 26,0 | 4,8 | 1,9 |
| dont: Voitures de tourisme | 314,5 | 4121,4 | 5,2 | 25,1 | 2,8 | 4,8 |
| Autocars, camions | 114,2 | 1301,7 | 5,1 | 11,9 | 1,6 | 0,6 |
| Avions | 26,6 | 798,0 | – 1,2 | 96,0 | 17,7 | –13,8 |
| Instruments, horlogerie | 640,3 | 6848,3 | 22,5 | – 1,9 | – 8,2 | –20,9 |
| dont: Instruments optiques | 56,3 | 643,2 | 4,4 | 7,7 | 0,3 | 0,1 |
| Appareils mécaniques de précision | 76,2 | 777,8 | 22,5 | 11,7 | 10,3 | 2,8 |
| Métaux précieux industriels | 302,4 | 3621,9 | 28,0 | – 1,2 | –19,5 | –30,9 |
| Bijouterie, ouvrages métaux précieux | 163,1 | 1342,6 | 35,4 | –12,1 | 7,0 | –16,8 |
| Autres produits divers | 273,6 | 2896,0 | 3,5 | – 2,1 | – 1,6 | 8,4 |
| dont: Meubles, petite ébénisterie | 119,6 | 1227,2 | 10,6 | 11,3 | – 1,0 | 0,5 |

**Exportation de nos principales industries**
Tableau II

| | Valeur en millions de francs | | Variations en % par rapport à la période correspondante de l'année précédente | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Valeur | | Indice des valeurs moyennes | |
| | novembre 1986 | janvier–novembre 1986 | novembre 1986 | janvier–novembre 1986 | novembre 1986 | janvier–novembre 1986 |
| Industrie métallurgique | 3195,7 | 31859,7 | – 2,3 | 4,2 | – 4,6 | – 1,9 |
| dont: Machines non électriques | 1231,8 | 12236,2 | – 2,4 | 5,1 | – 0,5 | 2,1 |
| Machines et appareils électriques | 726,1 | 7027,7 | 4,2 | 10,2 | – 5,7 | – 5,0 |
| Instruments d'optique, appareils de mécanique de précision | 208,6 | 2220,9 | – 9,6 | 2,6 | –19,4 | – 4,9 |
| Horlogerie | 430,0 | 3926,1 | – 9,3 | – 0,2 | 6,2 | – 2,2 |
| Aluminium | 63,2 | 692,0 | 3,8 | – 3,7 | – 8,7 | – 7,3 |
| Ouvrages en métaux | 327,9 | 3461,2 | – 2,5 | 1,8 | –10,6 | – 5,1 |
| Industrie chimique | 1117,5 | 13273,1 | – 4,2 | 1,2 | 2,8 | 3,4 |
| dont: Matières colorantes | 145,8 | 1597,3 | – 2,5 | 5,1 | – 9,9 | – 6,4 |
| Produits pharmaceutiques | 420,2 | 4943,6 | – 0,7 | 5,7 | 8,5 | 6,6 |
| Matières plastiques, non moulées | 63,0 | 728,0 | 2,6 | 4,9 | – 6,1 | – 3,2 |
| Huiles essentielles, substances odoriférantes ou aromatiques | 46,5 | 655,2 | –13,1 | 0,7 | – 9,4 | – 1,5 |
| Cosmétiques et parfumerie | 22,8 | 259,4 | 1,9 | 8,0 | 10,1 | – 1,7 |
| Préparations pour la protection des plantes et parasiticides | 67,7 | 684,1 | 45,7 | –20,5 | 30,8 | – 2,9 |
| Produits chimiques, autres | 351,5 | 4405,5 | –14,2 | – 1,6 | – 1,1 | 6,7 |
| Textiles et habillement | 398,1 | 4280,5 | – 9,1 | – 2,4 | –12,2 | – 5,4 |
| dont: Fibres chimiques | 10,8 | 128,2 | –21,2 | – 4,5 | –11,8 | – 6,9 |
| Fils de fibres chimiques | 50,5 | 584,8 | –13,6 | – 6,7 | – 7,2 | 1,0 |
| Tissus de fibres chimiques | 27,6 | 292,2 | – 5,7 | 7,4 | 0,6 | 2,4 |
| Tissus de soie | 5,6 | 69,6 | –24,8 | – 8,3 | –46,5 | –24,1 |
| Fils de laine | 14,7 | 141,1 | – 6,9 | –12,4 | –16,5 | –12,1 |
| Tissus de laine | 6,1 | 122,5 | –39,7 | – 1,5 | –20,6 | – 0,2 |
| Fils de coton | 28,4 | 287,3 | – 5,6 | – 5,3 | –16,2 | –12,3 |
| Tissus de coton | 67,3 | 602,7 | – 4,7 | – 3,5 | – 1,5 | 0,3 |
| Broderies | 24,6 | 233,8 | – 8,3 | – 8,8 | –28,4 | –18,1 |
| Tapis et couvre-parquets textiles | 7,7 | 98,3 | –25,7 | 0,9 | 1,7 | 8,8 |
| Bonneterie | 43,5 | 415,2 | 4,9 | 6,8 | –13,6 | – 7,6 |
| Habillement et confection | 40,0 | 466,5 | – 5,9 | – 0,2 | –21,5 | –13,0 |
| Chaussures | 20,1 | 272,1 | – 6,7 | 5,1 | –10,2 | – 2,8 |
| Denrées alimentaires et tabacs | 175,6 | 1793,7 | – 0,9 | – 2,4 | 3,2 | – 1,8 |
| dont: Fromage | 51,2 | 512,8 | – 3,0 | – 2,3 | · | · |
| Lait conservé, farines pour enfants | 2,6 | 37,0 | –68,1 | – 3,7 | · | · |
| Chocolat | 26,1 | 225,4 | 11,4 | – 3,3 | · | · |
| Soupes, bouillons | 9,1 | 103,6 | – 1,3 | –17,4 | · | · |
| Tabacs manufacturés | 18,8 | 174,7 | 38,8 | 12,8 | –13,6 | – 1,2 |
| Livres, journaux | 25,5 | 269,4 | –11,4 | 0,9 | 5,8 | 2,4 |

**Répartition géographique**
(cf. tableau III)

En comparaison de novembre 1985, les importations en provenance des pays de l'OCDE sont demeurées à peu près stables (+21,8 mio fr. ou 0,4%). En l'occurrence, une progression des acquisitions dans les «autres pays européens» (+30,8 mio ou 170,4%) et dans les Etats extra-européens (+38,1 mio ou 6,7%) a fait face à une diminution des arrivages de la CEE (−52,9 mio ou 1,3%). Les entrées originaires de la zone non-OCDE ont fléchi de 194,2 millions de francs ou de 28,1%. Cette évolution s'est manifestée pour les achats effectués tant dans les pays en développement (−114,0 mio ou 23,1%) que dans les Etats à économie planifiée (−76,1 mio ou 41,7%).

Les exportations à destination de l'OCDE se sont réduites de 95,9 millions de francs ou de 2,1%; celles vers la zone non-OCDE, de 179,8 millions ou de 12,6%. A propos de l'OCDE, nos livraisons ont nettement régressé dans les pays extra-européens (−114,2 mio ou 11,8%) et dans l'AELE (−66,5 mio ou 13,4%), alors qu'elles se renforçaient dans la CEE (+40,5 mio ou 1,3%) et dans les «autres pays européens» (+44,4 mio ou 100,6%). Quant à nos sorties vers la zone non-OCDE, elles ont rétrogradé de 20,5% (−69,6 mio) dans les Etats de l'OPEP, de 12,4% (−96,0 mio) dans les pays en développement non exportateurs de pétrole et de 2,5% (−7,0 mio) dans les Etats à économie planifiée.

Avec les pays de l'OCDE, le déficit de notre balance commerciale (737,7 mio) s'est alourdi de 19,0%. L'actif avec les Etats membres extra-européens (248,3 mio) et avec l'AELE (17,1 mio) a fortement diminué (resp. −38,0 et −80,8%), tandis que l'excédent d'importation avec la CEE (1042,8 mio) se réduisait de 8,2%. Le solde positif résultant du commerce avec la zone non-OCDE (748,3 mio) s'est renforcé de 2,0%. En fait, l'excédent d'exportation avec les pays de l'OPEP (202,8 mio) et avec les Etats à économie planifiée (164,6 mio) s'est accru respectivement de 33,4 et de 72,4%, tandis qu'il diminuait de 22,0% avec les pays en développement non producteurs de pétrole (363,1 mio fr.).

| Commerce extérieur par régions économiques<br>Tableau III | Valeurs absolues en millions de francs | | Valeurs absolues en millions de francs | | Variations en % par rapport à la période correspondante de l'année précédente | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Importation | | Exportation | | Importation | | Exportation | |
| | nov. 1986 | janvier–nov. 1986 | nov. 1986 | janvier–nov. 1986 | nov. 1986 | janvier–nov. 1986 | nov. 1986 | janvier–nov. 1986 |
| OCDE: total | 5239,6 | 61267,0 | 4501,8 | 48274,9 | 0,4 | 2,0 | − 2,1 | 2,7 |
| – OCDE Europe | 4633,4 | 54103,6 | 3647,3 | 39109,7 | − 0,3 | 2,4 | 0,5 | 4,6 |
| — CE | 4171,3 | 49258,2 | 3128,5 | 33826,3 | − 1,3 | 2,2 | 1,3 | 4,9 |
| Allemagne (RF) | 1910,1 | 22216,9 | 1246,9 | 13054,5 | 1,8 | 5,8 | 4,5 | 8,3 |
| France | 667,2 | 7764,5 | 511,1 | 5593,3 | 0,0 | 4,7 | 1,9 | 9,8 |
| Italie | 556,9 | 6876,0 | 466,5 | 4713,0 | − 4,7 | 3,5 | 6,6 | 3,4 |
| Pays-Bas | 245,7 | 2846,4 | 146,5 | 1690,9 | −11,4 | − 9,8 | − 1,7 | 4,2 |
| Belgique-Luxembourg | 190,5 | 2409,1 | 140,7 | 1332,6 | −21,4 | −12,7 | 4,8 | 7,7 |
| Grande-Bretagne | 391,9 | 4917,0 | 367,8 | 4755,8 | 9,5 | − 0,9 | − 8,8 | − 3,1 |
| Danemark | 60,0 | 644,7 | 73,5 | 842,2 | 4,8 | 4,2 | −11,3 | 2,0 |
| Portugal | 21,4 | 250,2 | 36,3 | 381,7 | 18,4 | 12,1 | 8,8 | 11,7 |
| Irlande | 28,5 | 375,7 | 12,1 | 134,2 | −14,8 | 16,6 | −13,1 | − 6,2 |
| Espagne | 90,8 | 839,6 | 99,8 | 1002,0 | −11,3 | −12,8 | − 8,4 | − 7,7 |
| Grèce | 8,1 | 118,1 | 27,2 | 326,2 | − 1,9 | − 0,3 | − 8,5 | −13,1 |
| — AELE | 413,2 | 4638,8 | 430,4 | 4674,2 | 1,4 | 4,2 | −13,4 | 1,8 |
| Autriche | 235,8 | 2688,5 | 244,0 | 2404,2 | 5,1 | 9,4 | −14,4 | 1,0 |
| Norvège | 19,1 | 263,6 | 43,4 | 545,9 | −13,5 | − 4,6 | −18,3 | 6,7 |
| Suède | 115,3 | 1206,0 | 114,8 | 1187,6 | − 7,0 | − 4,8 | −11,5 | − 0,4 |
| Finlande | 40,6 | 422,8 | 46,6 | 518,7 | 18,9 | 9,4 | − 8,5 | 5,7 |
| Islande | 2,4 | 58,0 | 1,6 | 17,7 | −16,0 | − 8,6 | 2,5 | − 7,3 |
| — autres | 48,9 | 206,5 | 88,5 | 609,2 | 170,4 | 9,8 | 100,6 | 11,4 |
| – OCDE: pays extra-européens | 606,2 | 7163,4 | 854,5 | 9165,2 | 6,7 | − 0,8 | −11,8 | − 4,9 |
| USA | 302,1 | 3650,5 | 561,2 | 5834,2 | 6,3 | −11,1 | −10,8 | − 7,5 |
| Canada | 22,7 | 215,0 | 51,3 | 661,1 | 28,1 | −14,8 | −33,0 | − 6,6 |
| Japon | 271,3 | 3172,3 | 185,6 | 2018,0 | 7,0 | 16,1 | − 6,3 | 3,3 |
| Australie/Nouvelle-Zélande | 10,1 | 125,7 | 54,9 | 642,5 | −19,8 | − 3,9 | −15,8 | − 3,7 |
| Pays non OCDE | 497,4 | 6320,9 | 1245,7 | 13214,6 | −28,1 | −24,9 | −12,6 | − 4,9 |
| – en voie de développement | 380,3 | 4642,0 | 946,3 | 10366,9 | −23,1 | −24,1 | −14,9 | − 6,5 |
| — OPEP | 67,2 | 1024,5 | 270,1 | 2750,3 | −64,2 | −53,3 | −20,5 | −21,3 |
| — autres | 313,1 | 3617,5 | 676,2 | 7616,6 | 2,1 | − 7,8 | −12,4 | 0,3 |
| – à économie planifiée | 106,6 | 1536,3 | 271,3 | 2458,3 | −41,7 | −28,4 | − 2,5 | 3,2 |
| — en Europe | 91,9 | 1363,9 | 188,3 | 1766,7 | −44,3 | −29,6 | −11,4 | − 4,8 |
| — en Asie | 14,7 | 172,5 | 83,0 | 691,6 | −16,8 | −16,9 | 26,4 | 31,4 |
| – Afrique du Sud | 10,5 | 142,6 | 28,2 | 389,4 | −27,7 | −10,5 | −20,1 | − 8,7 |
| Total général | 5737,0 | 67587,9 | 5747,5 | 61489,5 | − 2,9 | − 1,3 | − 4,6 | 0,9 |

## Abkommen Schweiz – EWG über das gemeinschaftliche Versandverfahren (gVV)

**Verlängerung der Geltungsdauer der Bestimmungen über die datenverarbeitungsgerechten Versandanmeldungen**

Die am 1. Juli 1978 versuchsweise eingeführten Bestimmungen über die Verwendung eines datenverarbeitungsgerechten Formulars für die Anmeldung zum gemeinschaftlichen Versandverfahren (gVV) sind bis am 31. Dezember 1986 gültig. Da sich die Weiterverwendung dieser Formulare als erforderlich erwiesen hat, hat der Gemischte Ausschuss Schweiz – EWG «gVV» beschlossen, deren Geltungsdauer bis zum 31. Dezember 1987 zu verlängern. Der diesbezügliche Beschluss Nr. 2/86 wird bei nächster Gelegenheit in der Sammlung der Eidgenössischen Gesetze veröffentlicht.

Eidgenössische Zollverwaltung
Oberzolldirektion

## Accord Suisse – CEE relatif au transit communautaire

**Prorogation de la réglementation applicable aux documents de transit communautaire utilisables en informatique**

Introduites à titre expérimental au 1er juillet 1978, les dispositions prévoyant l'utilisation d'un formulaire de déclaration de transit communautaire pouvant être utilisé dans un système de traitement automatique ou électronique des informations arriveront à échéance le 31 décembre 1986. Compte tenu qu'il s'est révélé nécessaire de prolonger l'utilisation de ce formulaire, la Commission mixte Suisse – CEE «transit communautaire» a décidé d'en proroger l'application jusqu'au 31 décembre 1987. La Décision no 2/86 y relative sera publiée prochainement au Recueil des lois fédérales.

Administration fédérale des douanes
Direction générale des douanes

## Soumission de travaux de construction

**Chemins de fer fédéraux suisses**

Division des travaux du Ier arrondissement

Ligne Lausanne–Brigue; tronçon Pully–Lausanne

Renouvellement intégral de la voie avec pose de sous-couche de grave à l'aide du Puscal III sur une longueur de 1890 m environ.

Ces travaux comprennent:
- 3 jours de préparatifs
- 12 jours de Puscal III, en deux étapes journalières
- 4 jours substitution, neutralisation, soudages des rails en deux étapes journalières
- éventuellement deux jours travaux de deuxième bourrage

Les entreprises qui désirent participer au concours peuvent s'inscrire pour obtenir les formules de soumission au bureau de la première section de la voie, place de la Gare 13, 1003 Lausanne, téléphone 021 42 24 95 ou 021 42 28 22.

Les dossiers de soumission seront remis aux entrepreneurs à la visite des lieux. Les offres doivent être adressées à la Division des travaux du Ier arrondissement des CFF, case postale 345, 1001 Lausanne, le 29 janvier 1987 au plus tard, sous pli fermé portant la suscription «Réfection de la voie Pully–Lausanne». Elles seront valables jusqu'au 31 décembre 1987.

Les soumissions seront ouvertes en séance publique le 2 février 1987, à 11 h.; au bâtiment d'administration I de la Direction d'arrondissement, bureau 221, avenue de la Gare 43, à Lausanne.

Une visite de chantier avec les représentants des CFF aura lieu le 20 janvier 1987. Rendez-vous à 10 h., à la gare de Pully-Village.

(M 551)

## Geldmarkt-Buchforderungen der Schweizerischen Eidgenossenschaft; Serie 3.18

Die Schweizerische Nationalbank und das Eidgenössische Finanzdepartement teilen mit:

Die Schweizerische Eidgenossenschaft legt eine neue Serie 3.18 von sechsmonatigen Geldmarkt-Buchforderungen im Betrag von rund 150 Mio Franken zur Zeichnung auf. Die Zeichnungsscheine können ab Mittwoch, 31. Dezember 1986, bei den Sitzen und Zweiganstalten der Schweizerischen Nationalbank bezogen werden; die Angebote müssen bis spätestens Dienstag, 6. Januar 1987, 12 Uhr, eingereicht werden. Die Zuteilung wird am gleichen Tag vorgenommen. Die Liberierung ist auf den 8. Januar 1987 festgelegt worden. Die Rückzahlung des Nominalbetrages erfolgt am 9. Juli 1987.

Der Mindestbetrag beträgt Fr. 50 000.–. Bis zu einem Höchstbetrag von Fr. 1 Mio können auch Offerten ohne Preisangaben eingereicht werden. Diese werden auf jeden Fall zum Einheitspreis berücksichtigt.

Die Buchforderungen sind während ihrer gesamten Laufzeit bei der Schweizerischen Nationalbank lombardfähig und während der letzten sechs Monate der Laufzeit diskontierbar.

Bei der letzten Emission von sechsmonatigen Geldmarkt-Buchforderungen (Serie 3.17) der Eidgenossenschaft vom 4. September 1986 ergab sich bei einem Einheitspreis von 98,366 Prozent ein Jahreszins von 3,304 Prozent. Der Emissionsbetrag betrug 150,5 Mio Franken.

## Créances comptables à court terme sur la Confédération suisse; série 3.18

La Banque nationale suisse et le Département fédéral des finances communiquent:

La Confédération suisse offre en souscription une nouvelle série (numéro 3.18) de créances comptables à six mois pour un montant d'environ 150 millions de francs. A partir du mercredi 31 décembre 1986, les bulletins de souscription peuvent être obtenus auprès des sièges et succursales de la Banque nationale suisse. Les offres doivent être remises jusqu'au mardi 6 janvier 1987, à 12 h. au plus tard. L'attribution des créances sera effectuée à cette date et la libération aura lieu le 8 janvier 1987. Quant au remboursement des créances, il a été fixé au 9 juillet 1987.

Le montant minimal est de 50 000 francs. Des offres sans indication de prix peuvent être présentées jusqu'à concurrence d'un montant de 1 000 000 francs. Elles sont toujours satisfaites au prix unitaire.

Les créances comptables sont admises par la Banque nationale suisse en nantissement durant leur durée entière et à l'escompte durant les six mois précédant leur échéance.

Le rendement de l'ancienne série (numéro 3.17) de créances comptables à six mois émises le 4 septembre 1986 au prix de 98,366% s'était inscrit à 3,304%. Le montant de l'émission était de 150,5 millions de francs.

## Couvertures pour «La Vie économique» 1985

Les couvertures pour l'édition de 1985 (58e année) de la revue mensuelle «La Vie économique» peuvent être obtenues auprès de l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce. De couleur brune, avec titres or, elles sont préparées de façon à pouvoir contenir non seulement les 12 fascicules mensuels mais aussi les bulletins encartés de la Commission de recherches économiques.

Ces couvertures peuvent être commandées, contre versement préalable de 6 francs par pièce sur le compte de chèques postaux 30-520, à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce, à Berne (prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement).

# Warenumsatzsteuer

## Anmeldepflicht

für Unternehmen, die **noch nicht** als Grossist **registriert sind.**

I. **Jeder Selbständigerwerbende, der im Jahre 1986 mehr als 35 000 Franken Einnahmen erzielt hat, sofern diese Einnahmen herrühren**

- aus Warenlieferungen vorwiegend an Wiederverkäufer, Fabrikanten oder Bauunternehmen,
- aus irgendwelchen Warenherstellungen oder -bearbeitungen, also auch aus Reparaturen, Änderungen, Reinigungen, Unterhalt, Druckarbeiten, aus gewissen Datenverarbeitungsleistungen (z. B. Ausdrucken von Fakturen, Adressetiketten) usw.,
- aus Bauarbeiten, d. h. Arbeiten an Grund und Boden, Gebäuden oder andern Bauwerken, mit oder ohne Materiallieferung, einschliesslich Installation, Montage, Reinigung, Arbeiten im Unterakkord usw.,
- aus dem Verkauf (auch in Kommission) von gebrauchten Waren (Occasionswaren, Antiquitäten),
- aus dem Weinbau, sofern noch eine weitere Tätigkeit ausgeübt wird, wie etwa das Führen eines Restaurants oder der Handel mit Wein,

**muss sich schriftlich bis zum 15. Januar 1987 melden bei der**

| | |
|---|---|
| Eidg. Steuerverwaltung | Tel. 031 61 77 98 |
| Warenumsatzsteuer | Tel. 031 61 76 32 |
| Effingerstrasse 27, 3003 Bern | Tel. 031 61 76 48 |

**Für Unternehmen, die in mehreren Branchen tätig sind, ist der Gesamtumsatz aller Betriebe massgebend.**

II. **Bei neu eröffneten Betrieben** kann die Steuerpflicht bereits von Geschäftsbeginn an eintreten. Es wird deshalb empfohlen, sich rechtzeitig mit der oben genannten Amtsstelle in Verbindung zu setzen.

III. Wer, **ohne Grossist zu sein,** in einem Kalendervierteljahr für mehr als 1000 Franken Erzeugnisse der inländischen Urproduktion (wie Wein, zerstampfte Trauben, Holz, Sand, Kies usw.) bei Produzenten wie Weinbauern, Forstwirten usw. bezogen hat, muss diese Bezüge bis 15 Tage nach Ablauf des betreffenden Quartals der oben genannten Amtsstelle schriftlich melden.

# Impôt sur le chiffre d'affaires

## Obligation de s'annoncer

pour les entreprises **qui ne sont pas encore enregistrées** comme grossistes.

I. **Quiconque exerce une activité indépendante et a réalisé pour plus de 35 000 francs de recettes en 1986 dans la mesure où ces recettes proviennent:**

- pour l'essentiel de la livraison de marchandises à des revendeurs, à des fabricants ou à des entreprises de construction,
- de la fabrication de marchandises, c.-à-d. aussi toute réparation, modification, nettoyage, entretien, travaux d'impression, certains travaux d'informatique (impression de factures ou d'étiquettes par ex.),
- de l'exécution de travaux immobiliers, c.-à-d. tous travaux sur des terrains ou des immeubles, avec ou sans fourniture de matériaux, y compris pose, installation, montage, travaux en sous-traitance, nettoyage, etc.;
- de la livraison – même à la commission – de marchandises usagées (occasions, antiquités),
- de la viticulture, pour autant que s'y ajoute une autre activité, telle que l'exploitation d'un café ou d'un commerce de vin,

**doit s'annoncer par écrit jusqu'au 15 janvier 1987 à**

| | |
|---|---|
| l'administration fédérale des contributions | tél. 031 61 76 75 |
| Impôt sur le chiffre d'affaires | tél. 031 61 76 66 |
| Effingerstrasse 27, 3003 Berne | tél. 031 61 75 05 |

**Lorsqu'une même entreprise comporte des branches d'activités diverses, c'est le chiffre d'affaires total qui est déterminant.**

II. L'assujettissement des **nouvelles entreprises** peut devoir intervenir dès le début de leur activité. Il est dans leur intérêt de prendre contact à temps avec l'office précité.

III. Quiconque, **sans être contribuable grossiste,** acquiert pendant un trimestre civil au total pour plus de 1000 francs de produits naturels indigènes (tels que vin, vendange foulée, bois, sable, gravier, etc.), de producteurs tels que viticulteurs, sylviculteurs, etc., doit annoncer ces achats à l'office précité dans les 15 jours qui suivent la fin du trimestre en cause.

# Imposta sulla cifra d'affari

## Obbligo di annunciarsi

per aziende che **non sono ancora iscritte** come contribuenti grossisti.

I. **Chiunque esercita un'attività indipendente ed ha incassato nell'anno 1986 un importo complessivo superiore a 35 000 franchi, purchè detti incassi provengano**

- dalla fornitura di merci effettuata prevalentemente a rivenditori, a fabbricanti o a imprese di costruzione,
- da qualsiasi fabbricazione rispettivamente lavorazione di merci, quindi anche da qualsiasi riparazione, modifica, pulitura, manutenzione, lavoro di stampa, da determinati lavori di elaborazione dati (per es. impressione di fatture, di etichette, ecc.),
- dall'esecuzione di lavori immobiliari, ossia lavori a terreni o ad immobili, con o senza fornitura di materiale, compresa la posa, l'installazione, il montaggio, la pulizia, i lavori in subappalto, ecc.,
- dalla fornitura (anche in commissione) di merci usate (occasioni, antichità),
- dalla viticoltura, purchè venga esercitata anche un'altra attività come la gestione di un ristorante o di un commercio di vini,

**deve annunciarsi per iscritto entro il 15 gennaio 1987 all'**

| | |
|---|---|
| Amministrazione federale delle contribuzioni | tel. 031 61 76 93 |
| Imposta sulla cifra d'affari | tel. 031 61 77 53 |
| Effingerstrasse 27, 3003 Berna | tel. 031 61 76 77 |

**Per le aziende che hanno diverse attività è determinante la cifra d'affari complessiva.**

II. **Le nuove aziende** possono adempiere l'obbligo fiscale già con l'inizio della loro attività. È pertanto opportuno che le stesse si mettano in contatto a tempo debito con l'Amministrazione sopraccitata.

III. Chiunque che, **senza essere contribuente grossista,** durante un trimestre civile, ha acquistato per più di 1000 franchi di prodotti naturali di provenienza svizzera (come per es. vino, uva pigiata, legna, sabbia, ghiaia, ecc.) da produttori come viticoltori, selvicoltori, ecc., deve annunciare per iscritto questi acquisti entro 15 giorni dalla fine del rispettivo trimestre all'Amministrazione sopraccitata.

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

**Private Anzeigen Annonces privées Annunci privati**


JACOBS SUCHARD

## Mitteilung an die Inhaber von Optionszertifikaten der 3¾% Optionsanleihe 1984–92

(Valoren-Nummern 111 496/193 798)

Der Verwaltungsrat der Jacobs Suchard AG hat in seiner Sitzung vom 9. Dezember 1986 beschlossen, einer auf den 21. Januar 1987 einzuberufenden ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre eine Erhöhung des Grundkapitals von gegenwärtig Fr. 186,0 Mio auf Fr. 248,2 Mio zu beantragen.

Der Verwaltungsrat der Jacobs Suchard AG hat in seiner Sitzung vom 9. Dezember 1986 ferner beschlossen, unter dem Vorbehalt der gleichzeitigen Zustimmung der Generalversammlung zur vorerwähnten Erhöhung des Grundkapitals, auch den Inhabern von Partizipationsscheinen ein Bezugsrecht für neue Partizipationsscheine zu analogen Bedingungen wie den Aktionären einzuräumen.

Die den bisherigen Aktionären und Inhabern von Partizipationsscheinen zum Bezug angebotenen neuen Aktien und Partizipationsscheine sind ab 1. Januar 1987 dividendenberechtigt. Der Bezugspreis und die Bezugsmodalitäten werden anlässlich der Generalversammlung vom 21. Januar 1987 bekanntgegeben. Unter der Voraussetzung, dass die Erhöhung des Grundkapitals in der vorgesehenen Form durchgeführt wird, wird der Optionspreis für den Bezug von Partizipationsscheinen in Übereinstimmung mit der in den Anleihebedingungen festgelegten Formel mit Wirkung ab 12. Februar 1987 ermässigt. Der neue Optionspreis wird so bald als möglich nach diesem Datum bekanntgegeben.

Die Inhaber von Optionszertifikaten, die in den Genuss des Bezugsrechtes zu gelangen wünschen, sind eingeladen, ihre Optionen bei einer der nachstehenden offiziellen Bezugsstellen

| | |
|---|---|
| Schweizerische Bankgesellschaft | Schweizerischer Bankverein |
| Schweizerische Kreditanstalt | Kantonalbank von Bern |
| Zürcher Kantonalbank | Banque Cantonale Vaudoise |
| Banque Cantonale Neuchâteloise | Bank Leu AG |
| Schweizerische Volksbank | Hentsch & Cie |
| Bank Julius Bär & Co. AG | Pictet & Cie |
| Lombard, Odier & Cie | A. Sarasin & Cie |
| Bank J. Vontobel & Co. AG | Maerki, Baumann & Co. AG |
| Privatbank & Verwaltungsgesellschaft | |

bis spätestens Montag, 12. Januar 1987

auszuüben. Nach diesem Datum werden gegen Optionszertifikate bezogene Partizipationsscheine nur noch ex-Anrecht ausgeliefert.

Zürich, den 29. Dezember 1986 Jacobs Suchard AG

## Oro Vivaro SA, Zug

### Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

der Oro Vivaro SA, in Zug, am Sitz der Gesellschaft an der Bahnhofstrasse 22, auf Freitag, 16. Januar 1987, 10 Uhr.

Traktanden:

1. Rücktritt des Verwaltungsrates und Neuwahl.
2. Rücktritt der Kontrollstelle und Neuwahl.
3. Domiziländerung.

## SI Ibisor, Genève

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 13 janvier 1987, à 14 h., en l'étude de Maîtres Necker & Christ, notaires, rue Toepffer 5, à Genève.

L'ordre du jour sera le suivant:

1. Rapport du président du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur.
3. Approbation des comptes et décharge au conseil d'administration.
4. Renouvellement du mandat d'administrateur.
5. Renouvellement du mandat de contrôleur.
6. Divers.

Les comptes et rapports annuels sont à disposition des actionnaires au siège de la société c/o Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran, rue de la Corraterie 26, à Genève.

## SI La Grange de Tabazan, Genève

Les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

le mardi 13 janvier 1987, à 14 h. 30, en l'étude de Maîtres Necker & Christ, notaires, rue Toepffer 5, à Genève.

L'ordre du jour sera le suivant:

1. Rapport du président du conseil d'administration.
2. Rapport du contrôleur.
3. Approbation des comptes et décharge au conseil d'administration.
4. Renouvellement du mandat d'administrateur.
5. Renouvellement du mandat de contrôleur.
6. Divers.

Les comptes et rapports annuels sont à disposition des actionnaires au siège de la société c/o Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran, rue de la Corraterie 26, à Genève.

## Transinteco SA

### Convocazione di assemblea generale straordinaria

I Signori azionisti della Transinteco SA, Lugano, sono convocati in assemblea generale straordinaria il giorno di martedì 13 gennaio 1987, alle ore 10, presso la sede sociale in Lugano, con le seguenti

Trattande:

1. Messa in liquidazione della società.
2. Nomina di un liquidatore.
3. Eventuali.

Lugano, il 22 dicembre 1986 Transinteco SA